「很感謝你們的款待

成的廣州烹調技術表演團,正在北京参加一心情舒暢。我很高與在道裏皆實廣東菜。」心情舒暢。我很高與在道裏皆實廣東菜。」。所發生們接着便進入米蘭廳開始進餐。一般主們接着便進入米蘭廳開始進餐。一定者採訪了大三元酒家的經理伍柏林。一定者採訪了大三元酒家的經理伍柏林。一定者採訪了大三元酒家的經理伍柏林。一定者與於了大三元酒家的經理伍柏林。

客人前來品當專菜語。這間酒家每天節。這間酒家每天時, 地方不大,顧

TWIN-TUB WASHING MACHINE

家有樂得利・人人笑嘻嘻

科技及原配件,嶄新設計的高

質產品,款式新穎,顏色艷麗

,結構精巧,省時省電,噪音

極低,外壳採用最新噴粉技術

處理,防銹、防潮,堅固耐用,

港、九、澳門各大國貨公司及各大電器行有售

隆重推出

提廣及維修點:

總代理:粤海企業有限公司

24粒装

總經銷:廣信貿易公司

廣州市:農林下路七號之二

經 營:中國機械設備進出口公司廣東省分公司

查詢鐵話:3-7411491-2 3-7443579

九龍青山道588-592號永嶷大厦8模5-6室

香港干諾道中152-155號十三樓 電話:5-451939 5-497194

肇慶市:工農路三十三號

是現代家庭的好幫手。



## 邦耀胡談悟安 展發好友中日使將

處好有都平和洲亞及中日對

看港買单·國內提貨 省港票等·简伙快提

金錢龜·冬蟲

草、杜仲、巴

戟·杷子·茯苓

等名貴藥材。

滋陰養顔・去濕解毒

固腎培元・安神益智

補氣補血·却病强身

功能:

Ta-Kung-Pao

342 Hennessy Road

是 技术早

常你守門口。

止痛快 無疤痕

Hong Kong

本公司即日提供大小吊車、貨櫃 拖車、平斗車、小型貨車常川來 往香港至廣東省內各地。 並承接 大小搬廠工程。



啓明牌

國貨公司・藥行有售 中國化工進出口總公司吉林省分公司經營 經銷處:利時貿易公司電話:5-624451

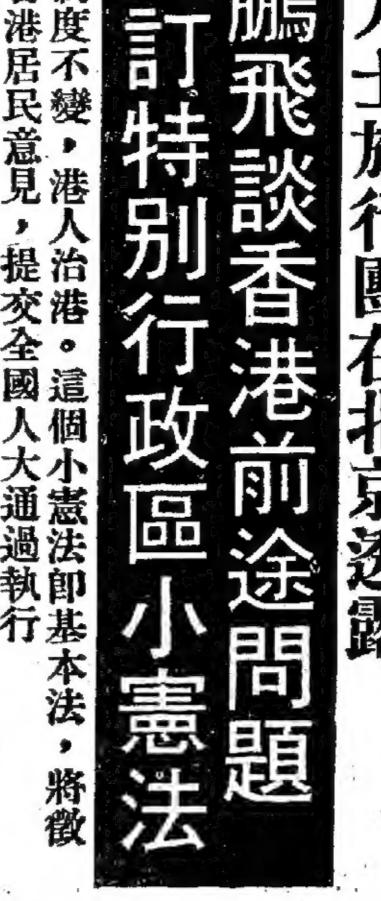
4.74 **哪表每表再減收五元** 中區統一碼頭對正新地址:香港干諾道中2號

[ KVIII OHISHO]

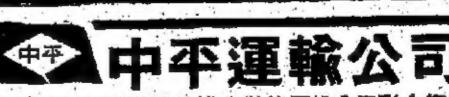
電話:78171

電話:23968,23009



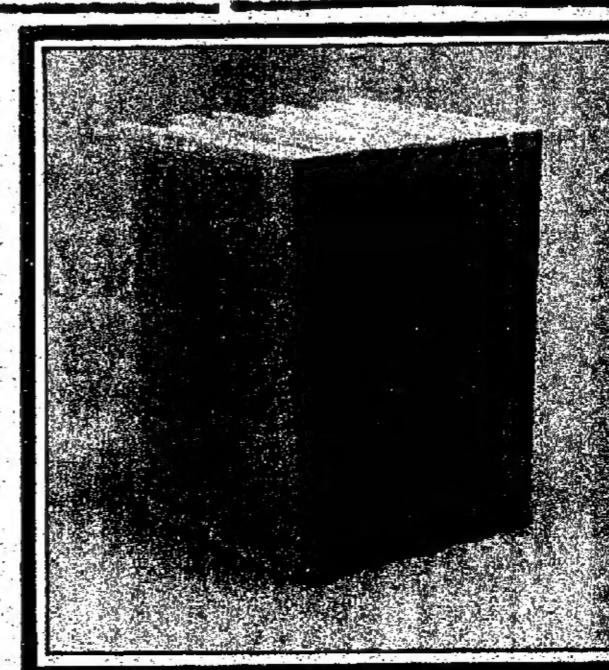


據徐從



來往香港一下文錦灣 \*\* 廣州市 \*\* 及廣東省各地

快捷妥當·安全可靠,取費低廉·歡迎垂詢



你唱我唱,大家都唱。

各大國貨公司、超級市場、藥行均售

代理處: 德信行有限公司

經銷處: 正東榮貿易公司

H-494306 · H-494721

**护外外工作工有每条** 美國澳洲西班牙五公司中標

雪小九十

弗迪理助統總國美見會職學吳

見會部交外在讓學吳長部交外兼員委務國,日五十月一十 。行一弗迪·爾克遊任主副卿公辦宫白兼理助統總國美

價舉外向再劃計菲

宮商和名流的難題。腦認為,匪徒成功的

。在他的辦公室和 名鼎鼎的億萬富翁

何 襲 富 两

高慧

· 旦發現任何可疑迹象,怎 鄉架首標的富商或名流。 《安系統要發生效力,必须

(社華新)

元,才能資助貿易和電外國銀行家估計,

版二第

學數民族則佔百分之 學斯希族人佔島上人 學斯希族人佔島上人 學斯一族人佔百分之 學斯一族人佔百分之 學是亞和拉丁這三個 學是亞和拉丁這三個 學是亞和拉丁這三個

度原因前英國殖民地 一九六〇年的保 一九六〇年的保 的獨立公告,「不符 的獨立公告,「不符

其軍隊,不到二萬人 留在北部的上耳 分割局面。

耳其族人單方而宣佈 獨立的決定。 與政府只承認一個與 與於基普里安努政府 與統基普里安努政府 與統基普里安努政府 與

並出現政治人人規模重

· 文比學求與塞浦路 中利亞爾的特使兩果 中,文比學求與塞浦路 中,主族領袖登克塔什 中,主族領袖登克塔什

0

寒浦路斯國。 電星期二正式承認新宣布成立的土耳其 一、在土耳其執政的將軍特別會議後,該 一、在土耳其執政的將軍特別會議後,該 一、主耳其平官方的阿納多處通訊社報道

稱蘇已拒絕里根建議

**可鐘各自離去** 

同意星期四

表限核談判

三期瓜

英國

謹責「獨立」

强

只承

個塞島國

重新考慮

一聚急開

會商對策

美國也表示震驚促

立法議會星期二進行投票,單方面宣布在土耳基塞消路斯,尼科西亞十五日電圖羅浦路斯上耳基

四十二年 東和國。 東和國。

,「這是人民的意志。新國家將把維護這地區的族議會在塞浦路斯北部活動。

,識官特別會議後,宣布北部

土耳其昨承認

塞島新獨立國

塞島

平其族宣告獨

由於兩個超級工 核武器問題的鬥級 超級大國的對峙。

大阿缎鎮爭邳新棚

相會談時稱

安理會聚行經濟語

舉行不公開磋商,討論塞浦路斯土耳其族人要他人)對路透社配者說,應塞浦路斯和英國的【路透社聯合國十五日電】聯合國安理會主席

英羣衆抗議 私漆噴射

英基地上的「不明物體」

會議的次天會談,至中午十二時十五分結束合基廣頭條三號國實館舉行第二階段第六輪合基廣頭條三號國實館學行第二階段第六輪合

**會受前留影** 

十九年前、東京與運之花」自役。韓原政聯盟,十九年前、東京與運之花。自役。韓原政聯盟,

祭國 失 篠

,他們不向鄉 原則問題,他 的董事們在大

,便是千萬不要 出萬無一失的防 供引起議論紛紛 ·家庭或公司支 地取得順金。 人的難題往往不 受害人的安全

鄉架事件為例 的廣金。以一 以一

〇。目前蘇聯在歐洲等署交換的多數之內 是第一批九枚海 八十顆核彈頭。另外,蘇聯又將三十六枚 是第一批九枚海 八十顆核彈頭。另外,蘇聯又將三十六枚 是第一批九枚海 八十顆核彈頭。另外,蘇聯又將三十六枚 是第一十九枚 八十顆核彈頭。另外,蘇聯又將三十六枚 是第一十二月中 處地點部署。

國譴責歐

科委主任方数,國務委員、國家與人民軍子計算機和大規則與民國政策等。是實際,與國際的政策。是實際,與國際的國際的政策,與國際的國際的政策,與國際的國際的政策,與國際的國際的政策,與國際的國際的國際的政策,與國際的國際的國際的政策,與國際的國際的國際的政策。

國澳洲西班王

公司

海探油

H

北京

再簽兩

合同

下公服

金際國

立

爆融

百

款巨取騙收交腦電間行銀際國用利賊竊

見會部交外在謙學吳長部交外兼 • 行一弗迪 • 爾克遊任主

等方一直封鎖有關注息。 等方一直封鎖有關注息。荷蘭報紙則連篇累 等方一直封鎖有關注息。荷蘭報紙則連篇累 應地報道其事,但是,報上消息多屬傳說。據報 應地報道其事,但是,報上消息多屬傳說。據報 應之家取的贖金,多達一千萬美元。 的護術工作,加强預防措施。 自己感。各大公司連日重新檢討本 身的護術工作,加强預防措施。 主商也遵經架,表明那怕是是佳的防範系統也有 經濟學家認為,連書力這樣重視學安工作的 直面時被綁。連企圖阻止匪徒行劫的汽車司機 心會被人綁架。連企圖阻止匪徒行劫的汽車司機

息和聯買入口貨品。,以重建日漸萎縮的國際儲備,以重建日漸萎縮的國際儲備

(社華新)

情 注 注 前 所 可 心 元 章

。連企圖阻止匪徒行劫的汽車司機與暴的景中外近极一個人物,對然

在煙霧的房間裏一個小時,也就等於指出,長期吸煙對健康固然有害,不也曾為「被勁吸煙對健康固然有害,不也曾為「被勁吸煙」同樣會殺人,提心院附屬腫瘤(癌症)醫院一位副院吸煙及空氣污染,都不利人的健康。

等」,副康於不提院。

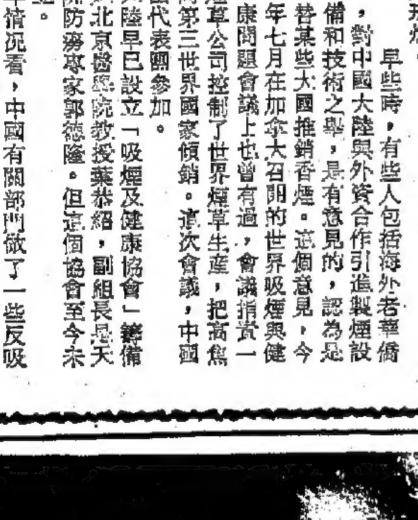
家製煙廠,恐怕也難有準確數字。近年來, 陸香煙有多少種牌子-恐怕也無法統計,究

部力學會見瑞典記者說 中國清除精神污染 中國清除精神污染

高土地使用對標準的於原東省六屆人大學的原東省六屆人大學的原東省六屆人大學

工 现一何壞現象,青少年中小學生吸煙增多了,在 现煙以健康」與談會上邊路,大約有三億五千 可吸煙及健康」與談會上邊路,大約有三億五千 可吸煙及健康」與談會上邊路,大約有三億五千 可吸煙及健康」與談會上邊路,大約有三億五千 可吸煙及健康」與談會上邊路,大約有三億五千 可吸煙及健康」與談會上邊路,大約有三億五千 可以煙及健康」與談會上邊路,大約有三億五千 可以煙及健康」與談會上邊路,大約有三億五千 中國大陸究竟有多少人吸煙。「被動吸煙」對孕 如果丈夫每天吸煙二十支 地

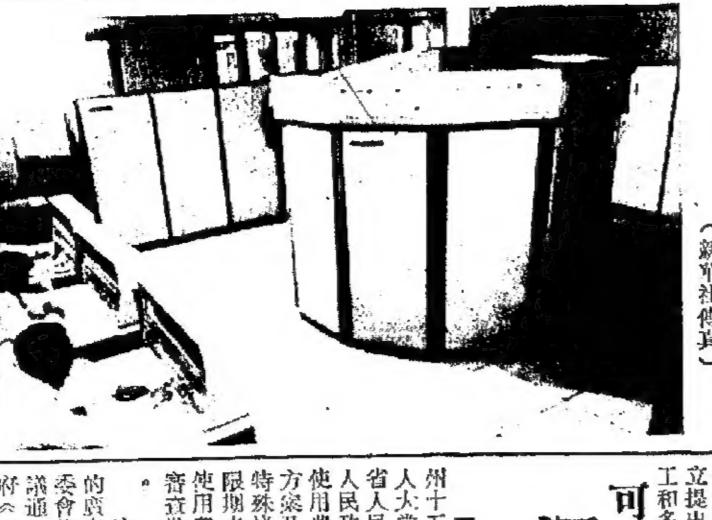
陸反災煙工作不進得力



加國劉伶紛赴美聞館工飲酒難

小時

小子 情况,駕駛人士在天號州區公路 被阻塞達八小時之久。 主要是由於八萬名公共僱員 是他從来見過的最糟 是他從来見過的最糟 是他從来見過的最糟 是他從来見過的最糟 是他從来見過的最糟 是他從来見過的最糟 其他酒舖買酒。布萊思就位於 路上,加拿大人便紛紛南下,越 發界,到布萊思的免稅品店及 其他酒舖買酒。布萊思就位於 路上



( 減率 社 构 真 )

整定。 《中國新聞社北 等定。 《中國新聞社北 等定。 《中國新聞社北 《中國新聞社》 《中國新聞社北 《中國新聞社北 《中國新聞社北 《中國新聞社北 《中國新聞社北 《中國新聞社北 《中國新聞社》 提高的一個重要標誌 大型計算機研製水平 大型計算問題提供了 大型計算問題提供了 大型計算問題提供了 大型計算問題提供了 展程

行舉则廣旬下月本 

記者說。全國海·関要 五日電 一中國海·関總 工日電 一中國海·関總

我海關

决嚴格查禁

色情淫穢物音帶入境必須由色情淫穢物品品進口

北京決定修葺

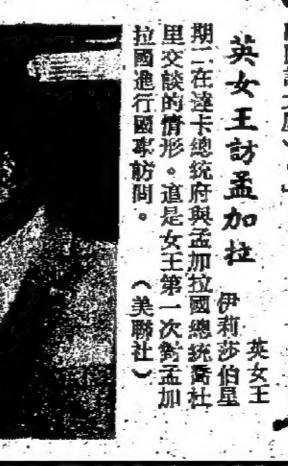
風景區

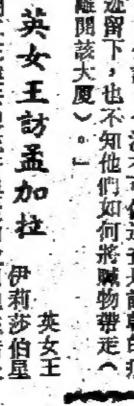
首期工程明年

,擴大和增設風味飲食和文化服務項目。民族形式的建築物,恢復「銀錠觀山」景點民族形式的建築物,恢復「銀錠觀山」景點

今年新加坡犯罪猖獗落人,新加坡 人妻身的建築地區、大規模撲 酒吧夜總會、快餐店上,新加坡 人妻身的建築地區、大規模撲 酒吧夜總會、快餐店上,新加坡 人妻身的建築地區、大規模撲 酒吧夜總會、快餐店上,新加坡 人妻身的建築地區、大規模撲 酒吧夜總會、快餐店工厂,新加坡 人妻身的建築地區、大規模撲 酒吧夜總會、快餐店工厂,新加坡 人妻身的建築地區、大規模撲 酒吧夜總會、快餐店工厂,新加坡 人妻男儿童

警方通缉的人物 强者中,约有一千二 時,约有一千二 時,约有一千二 時,约有一千二 時,约有一千二 時,约有一千二 時,约有一千二 十四人被排 中央肅毒局,也 一些突擊行 中央肅毒局,也 一些突擊行 中央 一些突擊行 一些突擊行 







美了祝通安星 聯澳他年妮期 社洲們,公主是

?土動上頭蔵太眞果 室公辨官察檢總美 針件物失損竊爆遭亦 分的無其有律 室返罪個墊點 

案稱巨

元美萬

九二九六四年東京東 一九六四年東京東 一九六四年東京東

本用徑文出自從

H

萬 笑 失 論 不 欺 的 紛 要 寡 防 紛 的安全 

會議的次天會談。至中午十二時十五分結束台基廠頭條三號國實館奉行第二階段第六輪、今天上午九時,中英雙方代表團體實在

問題。亦有談到整個中英會談的進展會談的事宜,亦有談到整個中英會談的進展

公贖往 司金往 支

燬屋

百間

屋區

秀茂坪

大聖村昨晨數

迎句話,並麟述與建廣東生程師陳維敬在站址視察,他

还典建废康省核饱站涉及的經路址视察,他向記者説了上面网水利饱力部核饱周副總工的核饱站站址,剛巧碰上中的核饱站站址,剛巧碰上中的核饱站站址,剛巧碰上中

國核電局

程師

强

調

一型成员中省核電站,

本報記者

張 二 第

作民彝費

想編輯李宗演接 是來發亦在座。 是來發亦在座。 是來發亦在座。 是來發亦在座。

雅芳 方声 夫人、黄彝民、草 大人、黄彝民、草

·蘇羅門、楊格許家衛文、賽季衛文、賽季 等家屯、赛穆民 李衛文、賽季民

传任英國 記,社會福利署職員一十二 出,替數百名災民登 一十二 房屋署職員在監 一十二 伊雲



分

Classified International

Business Directory for China

1983—1984年版

国外公司分类指南"

是一本開展中外貿易必備的參攷書

大公報門市部(香港軒尼詩道342號地下)及

各大書店 均有發售 查詢請電:5-498178

本書係由中國國際貿易促進委員

介紹有與趣與中國貿易的港澳

●根據業務分類介紹並有索引

列有完整的"外國、港澳公司駐

華機構名錄"(包括地址和負責

• 主要資料均川預促會提供。

產品業務等)。

便查阻。

人姓名等)。

外國廠施三千餘個(包括地址)

會·大公報·文化出版社聯合出

經服用證明療效良 場推出後,受到廣 別),是防治B型 **患分銷點減輕服用者經濟負擔** 

·
劑防治各類肝病

雪花牌碳酸鈣石粉 乾磨方解石粉

白玉牌碳酸鈣石粉

强力化痔靈特點:

男女(孕婦)老少均可服用。

話: 3-7433410-5

經銷〉

·製粉·制瓷及像塑膠填充制用

中國廣西出品

經銷處:中國宏興藥品有限公司

醫治痔出血、腸出血、腸結核、有良好止血凉血

·新、老、內、外頭痔,服用化痔**型**均能止痛

・用於悪痛・大便秘結・肛門痕瘻・有解熱凉血

:九龍長沙灣長裕街中國宏興大厦

藥性平和,無刺激性及副作用,療效迅速

·製药·漿紗及像膠等工業用

石粉

歡迎洽詢

**推**器 . 3-684394

華

天氣撕轉寒

**秋** 从二十度

麗

娟

會署發言·

團聚

强力化痔盂

威力公 〈經銷 中國廣西出

此擋、漆油、製粉、胡瓷及像

水磨方解石粉 雪花牌碳酸钙石 乾磨方解石物

白玉牌碳酸鈣和

· 漆油、製药、漿紗及

滑石粉 數道

大坑天橋今通車

沙田荃灣高速工程拓展署長蘇以德昨透露

上興建

謹啓

鳴 謝 啓 事

年期

84年初入伙

音 0 保証與服務

废州市輕工業品進出口公司 九龍登打士街56號柏裕商菜中心1115室電話:3-314477(4線) 410-4990

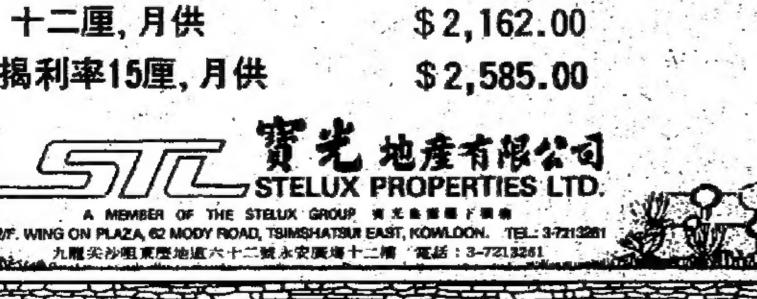
TAK MANSION 每單位由

美國大通、恒生、 滙豐、萬國寶通4大銀行 EEU O 承辦廿年分期月供\$2,000餘元



樓價 \$ 245,400.00 百期豐成 \$ 24, 540.00 入伙前再付壹成 \$ 24, 540.00 餘款八成,由銀行提供廿年分期\$196,320.00 首兩年担保按揭利率不超過

現行按揭利率15厘,月供





ME 3.684394 3

當局公佈試驗結果顯示

九種香煙焦油含量

向郷議局投訴

The second second second

現货铁油

70.4809 1.42.3051 1.42.1408 3.8.8676

光觀親探或遊重地舊

感到奇怪,他並列出事例情經過時指出,他對案中

近野證人潘迪遜(譯音)未被控方邀請出庭作供而感到奇怪,就告負責的只是危險獨駛導致他人死亡。他列舉案情經過時指定作就後陳詞。卡文强調此案純屬意外,控方無足夠證供指控被一一一時遊成涉嫌謀殺潛員鄰孟輝案,昨第二十二天在南九龍裁判上 建工 误殺 證 供亦不足夠 此

此案純屬意外

邱達成被控謀殺案昨

律師最

證供並

足夠

一名姓蝶的女团員表示,她有一個宗見面二十年的妹妹在道次遊覽的報道。他打趣說,這次旋行團中之所以有這麽多新意次遊覽的報道。他打趣說,這次旋行團中之所以有這麽多新方日報》、《廣東僑報》、《廣州日報》记者保延熙表示,他道次是私人來遊覽,回陳保勝對記者说,與他一同來港的沒有幾位行家,包括《

作人員,是因

他被國友推舉

當晚路障

地點不適當且有危

邱達危險駕 駛致他人 不達成唯一需要負害

需要負責

路面漏滑,不少證人概本無動機證供,當時根本無動機證例數孟亦不能入罪,因被告 速計算,要煞車,需會指被告駕車時速四

地有可能會因腦部受 地有可能會因腦部更 斯孟牌 即使實 即使實 時 五十碼,即使實 時 一百至一 的。

其麗華酒店喝下批「香港遊」園

被指因統例鄭孟輝不解死鄭孟輝的。至於

· 被告當時 · 被告當時 · 被告當時 · 被告當時 · 被告當時 · 主要 ·

眼庫教育主任梁德成稱

擅用激

可能

治歷處也易導致細菌。此外,兒童則易患數五歲以下的兒童則易患

**沙賽車周安** 

機升直型新最國意 節示行飛地內在將

廣

土

大

L龍彌敦道612~618號好望角大厦2104 A

國際酒樓後門西洋菜街21字 機港穩星湖縣

鼎湖、從化三天星湖輪往返 逢星期五晚 \$ 680 錦江·南華寺三天 \$660

加從化或佛山、西維四天\$680 星湖輪上,達星期五號 白天鵝足二天\$590 龍穴島足二天\$590

青岩山、桃花园、贵沙

北京七、八、九天 包爾、丹震山、第江、南澤寺四天 天天出疆

地址, 九龍旺角登打士街56號柏裕商業

中心1203室(按12字)河運輸署 楼上12楼税務局對面 3-319697 3\_303938

一地口、善蜜湖、西麓水庫二天團 \$348 ##\$375 A# \$350 二蛇口會親團 位宿蛇四太子實館 透星期日出發 \$378 (三)蛇口、萬州、西湖二天半團

\$378 \$668 (五)蛇口 中山 澳門返港 建星期五出發 住宿蛇口及岸山 蛇口入块 代書蛇口兵馬俑展覽館入場券

報名及查詢 CTS香港中國銀行社 △告港進行軒尼詢達24~34號 · 大生器堂大道地車5·27626以 本为数大角组研制地下

電話: 5-261686 5-222204() ・旺角張養護療験中心806章() ₩# 13-32547B 天天出款\$380 假日\$480 電網・温泉・阿爾普達湖二天途星期五.\$240 高州・温泉・阿爾華浮山三天途星期六.\$880 書書編書・蛇口<sub>二大姓</sub>天天出鉄 書書編集 模 水 第一大姓逢星期六 \$338 \$368 \$730 8 超關**計**管山三 天建星期五 1798 推体服务排列五天 17/12 21/12 \$1990起 直放 25/12 29/12 \$3690

代書香港「梧州「萬江」號客輪船票

深圳水庫、香蜜湖野味購物一天團 達星期六、日出级 \$188 · 香蜜湖 · 西疆湖 · 蛇口一天海鮮遊 **学午餐 天天出發 - 白日有團** 11月20,27日 12月4,11,78,25日

西臘湖、香蜜湖、蛇口 二天團 造星期六出發 四、惠州、西湖、温泉、香蜜湖、二天图 任能圖實體號人冷氣房。達臺第六出發 11月19,26日 12月3,10,17.24,26,26,27,31日

歡迎社園、學校、工廠包園·時間任選·非假日特惠 建實行數差部 香港中廣開輸後10-16號 致發大廈九韓803章 萬里行並並貿易公司 中理永吉街6號條利

-660660 3-682222. 永光监行社 480-48296201/2

德無適中51號金城銀行大廈502 卷港灣仔軒尼對這24-34號大集 業大度地庫 5-276263 (20億) 九篇:先衣往162~72號 稱實大廳

GD廣東(香港)集業公司 **丰吉培干路建**进17一四號19個 **全理净于销售中**152~159最单个 為九僧佐蒙道侯等對72號地下

\$178

飛翔船來回 快捷舒通

九월头沙坦北京達59號 南葉大道8字標日 理球商業大層606室 5-420424。5-420432 5-454841 2 個 金色有限公司 旺角獨敦道589號。 水光等行社 海绵海洋研尼特温 3-313422、3-314371 **差界当**行吐 5-8911880 6-8911823 任素獨教道580教员 集教中心 1305# 3-322411, 3-322412

5-413091, 5-413092 3-795273, 3-866388 親仔軒地討道342號 5-724033. 5-757181 香港中族社中遺跡社 3-964241 (-2014)

从北韓建古初62一次號得費大厦

★ 東直教 19 29/11 出資 大車 建星期六

**商业金生公司** 

**留李典注页 \$3788** 24 81/12 \$3488

操整行大厦地下

\$368 **免受** 11月19,26日 12月3,10,17,24,25,26,27,31日 \$328 新光波行社 九龍長沙湖道194-204號 新光智貸公司三福

A允請實施海流道151=153號周A

大公報·新晚報 東衛島

**客烟** 邊型

**西岛已獲證明。** 短習慣,因為吸煙 聲勸喻消費者停止 無論如何,報告

・電克・最高是二十

當局

驗

結果顯示

與煙

包

一說明

同

短期租約新租值品小廠戸向郷議局投訴

規定煙商

-

年内

全部更改說明

每呎一元至一元五角 與一元至一元五角 與一元至一元五角

接月計),但短期租用地的市面租值的為

種香煙焦油

百量

局昨日在執行議員會議上通供書的新租值昂貴,令經營政函投訴,認為短期租釣和新界鄉議局最近曾接獲多個

,送達其他分銷地區的酒商,便可獲獎五日某一個鐘點,同時將酒推出,而還市的時間性甚短、法國政府規定酒商在過氣」。

食部門可以品**尚。** 一種可以供餐前或餐後飲用的紅餐酒 一種可以供餐前或餐後飲用的紅餐酒 一種可以供餐前或餐後飲用的紅餐酒 一種可以供餐前或餐後飲用的紅餐酒 一種可以供餐前或餐後飲用的紅餐酒 一種可以供餐前或餐後飲用的紅餐酒

推出市面,且以在常年的冬季飲用為需在每年葡萄熟透之時,馬上精製、

尖沙咀富豪酒店昨有特別活動

駿馬沒紅酒

庭明 「市 神道中七 門改 同 D

局質周年

年紀念銀章」。 生銀行總行收。 或具前等回香港 或具前等回香港

商」的,亦是馬**國中的** 策騎這匹知名度一

是一支紅酒,前者均屬配角而已。不過適項活動的主角,既非「金伯不過適項活動的主角,既非「金伯的,亦是馬圈中的知名騎師甘頓。既騎道匹知名度一度甚高之「金伯眾騎道匹知名度一度甚高之「金伯

**法國運抵香港** 

瓶

微型探視鏡深入體內;可見胚胎成長過程。

立的尖沙咀東區出現,引來不少途人側立的尖沙咀東區出現,可是十一時許在商厦林

原妥表格,連

踏二八克,

直徑三十

章銀行發局政市

年周百一祝慶

獲頒發獎學金

名弱能學童

大

世界大廈佔地 量會員名類供 開的經營方式,能會經 用的經營方式,能會經 所有所增加。 在三百元的水平上, 在三百元的水平上, 在三百元的水平上, 在三百元的水平上, 在三百元的水平上, 在三百元的水平上,

十毫克内 在克内 在水水 社

》月刊的報告時指出、規例」,法例規定他者委員會出版《選擇 「公衆衛生(吸煙)公佈追個刊登於消費 出入,煙商是觸犯了公佈追個刊登於消費 出入,煙商是觸犯了出版師梁頌培昨日在 油類别與化驗報告有 九龍會昨

與

的廣告,寬限期是三的廣告,寬限期是一的廣告,則需在兩星的廣告,則需在兩星的廣告,則需在兩星的廣步,但到登於報章

〈遊、紀立華、簡 該會委員還包括

30、31、特别號碼。 三獎獎金每二元一注 三獎獎金每二元一注

西貢匡湖遊艇會

昨起招普通會員

一萬方呎 會稱不獨可轉移,且 會稱不獨可轉移,且 是出者尚可在新加入 發出者尚可在新加入 人。是同類會所中最

副事實總裁兼財

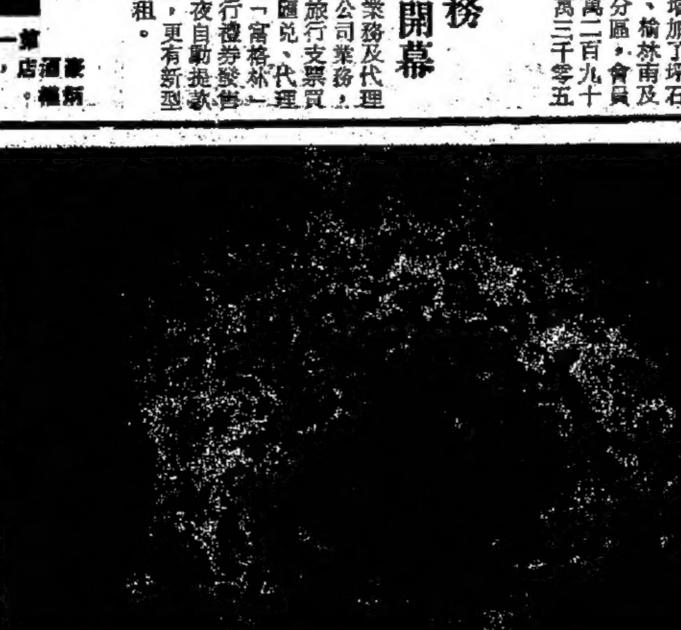
招待興寧 考察本港工商業 考察團

作日在總部舉行 女童軍周年大會

永安銀行

李清源,永興堂藤器、李清源,永興堂藤安齊,嘉屬商長劉錦慶,副會長劉錦慶,副會 

菜及來賓旗 三菜。到賀及 三落門,隨



機械加工

麗聲院線·即將獻映

1648三珠派六十多元中的新租值則太高,嚴重打擊一些小型工業。時的新租值則太高,嚴重打擊一些小型工業。中的新租值則太高,嚴重打擊一些小型工業。中的新租值則太高,嚴重打擊一些小型工業。



結合

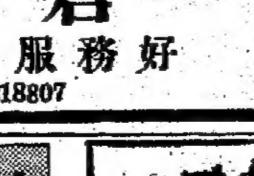
業信 Epson Fx-100 打印機,15时寬,每秒160字,可連接各種微型電腦。 中系 100 簡體終端機,供應 國內用戶中文系統有限公司

秋冬毛衣批發

新到亞力克毛次 歐式新質地視 價平歡迎批發零售

贈車回郷 福特價現貨供應: 卸泥車5-8 噸平斗車 2 —10噸農用車 1 —1.75噸 5 —14座客貨車 21—42座旅遊車 務 服 費 租 查詢請電:0-281388 0-218807 電話: 8-969255 中成行

電傳: 41296CHNSY HX

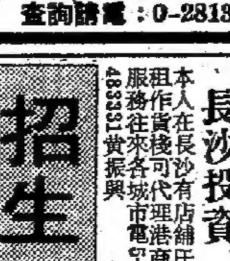


三球社甲氣 的社會新大陸等行。 海 M 5-8916月6 宣州和大学等 G D D Bin 201003 Homp Known 鈴木電單車享養全球 設計先進 省油耐用 保養簡單 馬力大小俱備 零件供應充足 香港棉經銷:勝利車行

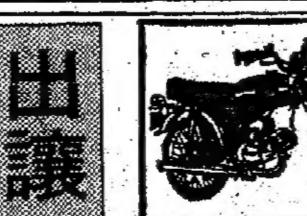
看港北角油墨街IB號A地下 中理器制造中302號19樓B

香港文成西街62號二樓 電話五一四〇四六七二 鄉 A

威能公司電腦課程 ①中學會考電腦科速成班②兒童班③成人班 特點多小組教授 \*本公司電腦顧問(碩士及學士) \*電腦設備充足 親自任教 \*理論與實習並重 \*收費廉宜 電話·三一三〇九二二五 三一三〇九二二六 地址·九龍佐敦道渡留街五號地下 (碼頭行人天橋側)



長沙投資 381黄辰奥市電5-18往來各城市電5-184年長沙有店舗任





九龍莊角洗衣街 175 號 **增热:3-969971 3-966876** 



、蟾稣等藥材。

七二六九八 惠刊度告

浸水湖、深水灣、山頂、晚上在香港仔珍寶海鮮舫晚餐。
 浸水湖、深水灣、山頂、晚上在香港仔珍寶海鲜舫晚餐。
 浸水湖、深水灣、山頂、晚上在香港仔珍寶海鲜舫晚餐。
 浸水湖、深水灣、山頂、晚上在香港仔珍寶海鲜舫晚餐。
 浸水湖、深水灣、山頂、晚上在香港仔珍寶海鲜舫晚餐。
 浸水湖、深水灣、山頂、晚上在香港仔珍寶海鲜舫晚餐。
 浸水湖、深水灣、山頂、晚上在香港仔珍寶海鲜舫晚餐。
 浸水湖、深水灣、山頂、晚上在香港仔珍寶海鲜舫晚餐。

,她有一個未見面二十年的妹妹在港, 遊次主要是探

本 是中國領土,是十億中國人民包括香港居民 是中國領土,要不要收回、何時收回,這是十億 中國人民包括香港居民真的來投票。因為祖國人 是門是否贊同。當然我们並不主張全國十億 上門是否贊同。當然我们並不主張全國十億 人民包括香港居民真的來投票。因為祖國人 民和香港居民是同胞,香港問題是我们表 是中國領土,要不要收回、何時收回,這是十億 中國人民包括香港居民真的來投票。因為祖國人 民和香港居民是同胞,香港問題是我们認為香港 政權為中國唯一合法政府呢。我們認為香港 一 共同利益之所在。在遺部分中國人民包括香港居民 一 以標為中國唯一合法政府呢。我們認為香港 一

報名及查問 CTS管理中國無行社 A 是進行年間開選(2) 大進度等大區地區。7762 A 九國等政策66 - 72號6至 A 九國等政策66 - 72號6至 A 九國等國際歷史151 = 1636 17 1518號

比赛的资格。 中國隊由於在去年於秘魯舉行的世界錦標賽中獲得參加決賽周的四個球隊,除了中國之外,將會在循環賽賽制度是十五比一、十五比二、十五比二。 中國隊勝南朝鮮隊三比〇的具體比分是十五比五、十五比四、

洋原。 三比〇聚敗南朝鮮,而日本亦以三比〇撃敗中國台北隊。十六日比賽,中國對中國台北隊 三、北部社日本・福岡十五日電 1 在今日展開的亞洲女子排球錦標賽決賽周賽事・世界

國隊人

今日對中國台北

抄

賽

待會,將另行公佈。 籃球聯會將於明天(十七日)下午四時半在香港伊館舉行的記者招籃球聯會將於明天(十七日)下午四時半在香港伊館舉行的記者招籃球聯會將於明天(十九日來港的各隊,具體時間及班機編號,

「本報訊」第十二屆亞洲男子籃球錦標賽本月二十日在香港伊 師場揭菲,参賽的各隊由今天開始至十九日相繼到達。兩年一度的 所用了號球錦標賽在大戰爆發前幾天,各隊到遠後紛紛展開操練 小是現出戰毀密佈,劍拔弩張之勢。 今天首先抵達的是周來西亞隊,定於下午一時二十分樂馬航M 今天首先抵達的是周來西亞隊,定於下午一時二十分樂馬航M 中一〇號班機到達,巴基斯坦隊於下午二時二十分樂馬航M 中一〇號班機到達,巴基斯坦隊於下午二時二十分樂播號在 明天抵港的有中國、伊朗隊,同於在上午十一時十二分樂總港 明天抵港的有中國、伊朗隊,同於在上午十一時十二分樂總港 明天抵港的有中國、伊朗隊,同於在上午十一時十二分樂惠航M 自到達的有印度、澳門、新加坡。印尼及巴勒斯坦的來港日期仍未 通知發會。

亞洲男籃

周日開幕

昨天原定有二十

的問題。如何去訓練一支球隊,均是基本技術不足所致,這就自

各路型學及南朝鮮隊定明天來港馬來西亞巴基斯坦及約旦今天歷史各路型旅達演技巧大學

扮剄

昨組小訓青

國法赴隊派

美上

同樣處分, 道次行動, 藉以警告其他球不守紀律,違反會規等不良行為,亦會遭 與昇發言人劉彼得説,若隊中有其他球

<del></del> 脚肥云目

潘長旺違反會規

昨被東昇炒魷魚

冠軍,經已自動入園多加奧運會比賽決賽周中比賽,爭奪多加明年奧運會

中國對日本。 對南朝鮮,壓軸戲是 中國對日本。 京偉民教練對記者說 | 爭奪冠軍,」攻擊等多變的戰術。 | 中國將與日本、退參加了快攻、移動 | ,「明年奧運會 國際女子足球賽

**数原州十五日東軍** 首次在我國舉辦的廣 所以在我國舉辦的廣 所以在我國舉辦的廣 所以在我國舉辦的廣 所以在我國舉辦的廣 所以在我國舉辦的廣 周五起在穗舉行

廣東對新加坡 商場舉行開幕儀式。 首職新加坡女子足球隊 首職新加坡女子足球隊 首職新加坡女子足球隊 

昇五戰只取得三分,

前球員,為他們打氣。故起球員的土氣,會長猛震猛將會在周三宴敢起球員的土氣,會長猛震猛將會在周三宴最級得稱,東昇將於周四迎戰東方,為

學體委人

**迭手悉數晉級** 

商討省港

風



一服便能好翻晒

效牙

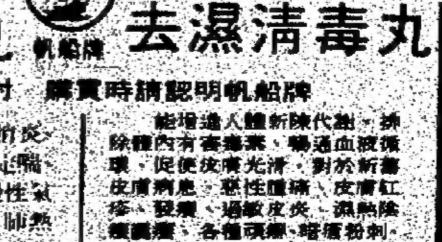
痛

175

國貨公司 药行有售

經論處:正東榮貿易公司 看 括:5-494306 中華人民共和國廣州製藥工業公司監製

穿山甲 去濕淸 毒丸



章篇:5-281611 5-295572





或

專

欄

书

司

消炎鎮痛 解除疲勞 功效神奇 主治 展漢骨痛 腰酸背痛 跌打腫痛 舒筋活絡 福祉 冷電 **秦行有懲** 華風有限公司

學和博三服冷珠 玫瑰牌牌偏希珠

· 输公司 · Wallette Habital

止疴嘔



鍾女胆

固本培元

國貨公司

遊陰清肺·結腎定喘 管炎、肺氣腫、肺熱



12 3-910009 3-927707

香一, 给在香港 持, 却没有**股**山 存款公司持有职

上市

評中國足球隊爲何失意奧運外圍賽



港九各國貨、百貨公司均售



治療過敏性鼻炎、急慢性暴奮炎 鼻流腰血惡臭、急性鼻炎見效尤液。。

驅除鼻



功能:化碳纖碳、小喘消炎 主治: 支氣管哮喘 慢性氣 咳喘等症。

葯行有售

服務次盡忠誠

金統會成交

百寒順

世紀城市

4.825+0.025

0.115-0.015

哲停買賣

2,275+0,025

暫停買賣

3.075 + 0.025

信和認股語

兆安地産

華信地産

恰證認股證

工商銀行

永安集團

麗德投資

新鴻基

综合企業

莊士集團

和記黃埔

和黄優先

伯和認股證

會德豐A

工業製造

港模工程

忠德石油

環球電子 楊 協 成

生力啤

金塊軟運 維達航業 九 龍 倉

東方貨櫃 萬邦航業 實福發展

華光航業

會德豐船A

隆豐認股證

中華造船

偉進航運

公用事業 中華電力 香港隧道

中華煤氣 油蕨地

**港燈認股證** 

電話認股證

九中建筑实现

恒 置地認股證 信託A

新昌地産 國際城市 治慎興業

+0.25

7.10 +0.05 0.58 -0.01

33,50

26,50

4,454萬元

3,265萬元

(他説、道類「聯」」 主部特有股份的連 (他説、道類「聯」」 主部特有股份的連 (他説、道類「聯」」 主部特有股份的連 (他説、道類「聯」」 主部特有股份的連 (他説、道類「聯」」 整。 (他記、道類「聯」」 整。 (他記、道類「聯」」 整。 (他記、道類「聯」」 整。 (他記、道數) 整。 (他記、)。 (他記

將爲加强監理

[本報訊]港府昨日公佈對立法局目前正審議的銀行業及接受不放接受存款公司以及一兩間銀行或接受存款公司,可以有效地在一個保护一款(aa)段及接受存款公司條例第廿二條第一款(b)段工作第一款(aa)段及接受存款公司條例第廿二條第一款(b)段三條第一款(aa)段及接受存款公司條例第廿二條第一款(b)段三條第一款(aa)段及接受存款公司條例第廿二條第一款(b)段三條第一款(aa)段及接受存款公司條例第廿二條第一款(b)段三條第一款(aa)段及接受存款公司條例第廿二條第一款(b)段三條第一款(aa)段及接受存款公司條例第廿二條第一款(b)段本及據保方式」。此舉使到接受的銀行或接受存款公司與免外資銀行利用這個保方式」。此舉使到接受存款公司條例第廿二條第一款(b)段本方式。此舉使到接受存款公司條例第廿二條第一款(b)段本方式。此舉使到接受存款公司條例第廿二條第一款(b)段本方式。

將明確聯繫踏

書定義

免外資銀行利

立法局

目前正在審議

存數

将另行公佈。(十七日)下午四時半在香港伊館舉行的記者招於作用大(十七日)下午四時半在香港伊館舉行的記者招於本月十八日、十九日來港的各隊,具體時間及班機編號,

有關 斯敦斯縣 

十年三八九一

心思虎了事,導致外資財務機構空門保證,因此外資銀行在發出證明中由於「聯繫證明書」缺乏必需的外息市場拆借款項或透過透支,便

上海傢俬,飲式手藝,全國首位!

臥房套庄,飯廳枱椅,客廳梳化。

SHANGHAI

MADE IN CHINA

1.32 +0.01 0.345+0.005 8.25¢-0.25¢ -0.02

酒店飲食業

1,922,101 172,959 1,684,600 118,500 1,659,485 592,337 1,279,998 180,336

1,056,000 74,000

962,125

173,000

100元至\$ 3,000元 九折優待 \$ 3,001元至\$ 5,000元 八五折優待 \$ 5,001元以上者 八折優待

凡深圳置有房屋及具有免稅入口証者 到購傢俬特别優待服務。

可按照指定品種購買, 寄或帶單回國提貸均可 另設有「体俬憑單國內提貨」服務



中国政府 · 是明出版资密值,创拔资源之类。 · 是明出版资密值,创拔资源之类。 · 是明出版资密值,创建的有种成特、日本、泰國及非律實,本月十九 · 四天抵进的有中國、伊朗隊,同於在上午十一時十二分乘總港 · 四天抵进的有中國、伊朗隊,同於在上午十一時十二分乘總港 · 四班數會。 · 是明出版资密值,创拔资源之类。 · 是明出版资密值,创拔资源之类。



大

120

11月15日

11月19日

11月28日

11月27日

11月20日

1	<u> </u>			
	几	二 舟台 并约 5	页售	-72
kee	船	•—	開來港口	月日公司
南	准	YAN AN WUHAO HP NAMJIN	有島 釜山	11月18 郑 贝 11月18 및 5
		関NL、NAGOYA 基MARCHEN MAERSK	新加坡 日本	11月18 淮 利 11月18 周士場
174	黎比		随菲周尼拉 日本	4.4
	非话菲	NAD. OBUKHOVA EVER FOREVER	欧洲 美國	11月18 華 杉 11月18 利 道
<b>秦</b>	解快輪	RUHR EXPRESS	英國、	11月18 批 月
苗	亞罗		美國	11月18 周上記 11月18 寅 岡
※		tai lai Hprof. Mierzejewsk	高雄 【【歐洲	11月18 東 和 11月18 天 4
新		XIN HUA No. 6 MU SING	受谷 大連	11月18 三 第 11月18 招商店
	年虹 ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・	NEW HAI HUNG KHUD, IOGANSON	上海	11月18 雅 馬 11月18 雅 オ
小	<b>学</b> 山	XIAO SHI KOU XUE FENGSHAN	上海	11月18 新 保 11月18 華 第
-	4 Ab 4 1	HALL STORM TO THE STORM OF THE	* met 100 7.3.	44 F7 4A BR 1-1
高	東	OASIS SAINT GOTONG ROYONG DONAM No. 8 ORT. KNIGHT ASIAN PEARL WILLINE TYSLA MARANON BREMEN EXPRESS STRATHCONON	日本	11月19 天 神
東	有八號方式土	ORT, KNIGHT	炎國	11月19 港 3
五 成	州明珠	asian Pearl Willine Tysla	澳洲 阿拉伯灣	11月19 太 7 11月19 百保和
馬不	位翁 來極快!	MARANON BREMEN EXPRESS	基隘	11月19 天 和 11月19
先	建康年 沙黒十	STRATHCONON ELEXA MAERSK	基隆新加坡	11月19 日 男 11月19 馬士
. Bi	4年	ELEXA MAERSK PORT MORESBY JAVA WINDS	沙巴	11月19 國 分
相	利沙伯	BRELISABETH BAKKI	B 中国 医中国	11月19 森那号
金川	以 地	GOLD VARDA SL. ENDURANCE BLUE VENUS	美國	11月19 海 国
<b>五</b>	愛神 大二號	HLUE VENUS KWANG TA 2	日本 高雄	11月19 日 5
海奥	夾貨櫃 登多夫	KWANG TA 2 STRAIT CONTAINER GRETKE OLDENDOR	台灣 FF 新加坡	11月19 海 J 11月19 日 5
利	克文	STEPHAN REECKMA	NN 南非 高雄	11月20 亞國河 11月20 永 孝
斯	第二字 は	BANGLAR SWAPNA	日本	11月20 股 2
天	型用工	GRETKE OLDENDOR STEPHAN REECKMA HAI KUO BANGLAR SWAPNA BANDERS MAERSK TIAN YUE FORTUNE FREIGHTE	天津	11月20 華 3
第	(基第)	LOISO MARU 8	日本	、11月20 海 男
容力	加多	MERCATOR	日本	11月20 中 5
長行	Ni i	EVER GUARD AM. ASTRONAUT	台灣	11月20 利 图
富山	li 🐰	TOYAMA CHEVALIER VALBEI	歐洲	11月20 黄 高
*	由逐總統	EPRES, MADISON	美國	
息		ROYAL STAR		11月20 新 身
		ISLAND CONTAINER TRADE CONTAINER	台灣	11月20 香 1
74	著 安城	PING AN CHENG	台灣 上海 福州	11月20 華 N 11月20 招商》
all:	<b>举山</b>	BEI FENG SHAN KUO LIE CRONY 1		
20	4	4	日本	11月20 東 2 21月20 東 3
海	皇霉瑙	NEP. AGATE PIONEER CONTAINE	局尼拉	11月20 港
大	沙坪	DA SHA PING MARINE CONTAINER	上海	11月21 <b>資</b> 額 11月21 未
78.0		SEA EXPORTER	基隆	11月21 川
	是標本		地中海	11月21 實 图
明月	川二號 6	OING CHUAN 2 SKY HORSE NAOMI	武漢	11月21 華 3
海道	100	NEP DIAMOND	台灣	11月21 輝 版 11月21 港 仮
25.0	中部自	EVER LAUREL DYNAMIC ACE	台灣	11月21 利 1 11月27 東 1
南	是上號		基验	11月24 美 3
南		NANSING I	沙巴	11月21 / 1
美	上类	SCANDUTCH ORIENT BOONKRONG II	曼谷	11月22 東 11月22 東西
大	EAL	TAISHO MARU	日本	11月22 捷 5 11月22 中 5
	東利益	JIN XIAN QUAN	新加坡	11月22 流 通 11月22 準 】
纳	# #	R.R. RATNA C.C. RED SEA	中尼 .	11月23 港 5 11月23 嘉 5
自	是山。	BAI YIN SHAN	大連日本	11月22 章 J 11月22 大 B
		MING LONGEVITY	歐洲	11月22 準 ※
合	Ħ	BEI FENG SHAN TAI CHUN	主権	11月22 華 月11月23 本 日
海	果来	Barber Nara Sea rejoice	新加坡 日本	11月22 首保利 11月22 協 月
金属		VENUS TUNG HAI 6	日本高雄	11月22 美 美 11月22 東 義
¥1	W. L.	HUA SHAN	上海	11月22 恰 非 11月22 總 #
深的	省	SL. EXPLORER	美景。	11月22 海 图
木图	E	JUPITER	釜山基隆	11月23 港 男
二字甘	Table .	HANKIANG CARRER COSMOS	沙巴台灣	11月28 川 崎
300	E 25	OCEAN ESPERANCE NALO EXPRESS ORT, MINISTER	<b>口</b> 未	11 Bogo + 15
東大	<b>列列</b>	CHEVALIER ROZE	美國	11月23 港 第 11月25 沙 由
菲罗		CHEVALIER ROZE FREMANTLE VENTUI ORT, CHAMPION MING SUN HP DONGNAM	RE 高雄	11月23 港 勇
明	f	MING SUN	美國	11月28 華 海
美工	*	THAT PAILIN	曼谷	11月24 港 爾
實利	<b>屋</b>  丸	BONNY STAR SHOKAWA MARU	基准	11月24 斯 美
馬湯	2 13	MATTY	日本	11月24 日 朝 11月24 天 祥
用料	<b>.</b>	KAI MARU	基准	11月24 日 舞 11月24 日 郵
古利		CATTLEYA BONTTA ACE	日本	11月24 大 瀬 11月24 東 洋
<b>東州</b>	通信的	PRES MADISON		11月24 雄 统
型土	是土土	AXEL MAERSK	ACON.	11月24 第士基

-	十月十	- 年亥癸曆度		艱	<u></u>	•
			<b>沿</b> 英图 5	極台	5	
		<b>数</b>	線			
	盘 與與高單	NAD, OBUKHOVA	開往港口 軟部	月 日 11月18	公司 旅林	
	利來得	NL, DEJIMA MING COMFORT	<b>联州</b>	11月18 11月20	實 族 遊	1
	明福安達馬士達	EANDERS MAERSK	<b>吹</b> 洲 <b>吹</b> 州	11月20	馬士基	
		CASILDA DEL MAR EVALVANERA DEL MAI	地中海	11月21 11月21	海柏	
	長冠	EVER LAUREL '	唯洲	11月22	利流	
	納奥美 那洛快輪	NAOMI NALO EXPRESS	泛瓜加士連 歐洲	11月22 11月23	畑 騰 住 嘉	}
	常絲騎士	CHEVALIER ROZE	Nic XI	11月25	沙塘	
	<b>柏刚武夫</b> 不來梅快	KHUD, PAKHOMOV BREMEN EXPRESS	<b>斯尔州</b>	11月24 11月24	兼林遊成	
	海腦	OCEAN ESPERANCE EVER HUMANITY	地中海	11月24	大 阪 港	
	设门	FENG HE	地中海	11月26	招商局	
	阿德里安排	SADRIANA DEL MAR MEDITERRANEA	地中海	11月26	海柏天祥	
	海王石榴	MEDITERRANEA NEP. GARNET PIONER PRIMORYA	<b>歌</b> 洲	11月28	怡 和	
	派學利亞	PIONER PRIMORYA NIKOLAY MAKSIMOV	歌州 地中雅	11月29	<b>黎林</b> 華林	
	香江	JINJIANG	英國歐洲	11月30	招商局	
	<b>九龍灣</b>	JINJIANG ROWLOON BAY TOYAMA	<b>吹</b> 洲	12月 1 12月 2		
	季荷诺夫	NIKOLAY TIKHONOV	歐洲	12月2	華 林	
		ever guard Eprof. Mierzejewski		12月2		
	明春	MING LONGEVITY	歐洲	12月 4	華 海	
	多加多	EAXEL MAERSK MERCATOR SONDERSHAUSEN	形力置	12月4	沙唯	
	宗德斯豪和	Sondershausen Norasia Rebecca	欧洲	12月4	東亞	
	章安德治	WEONSDRECHT SHA HE	<b>欧洲</b> 地中海	12月 5	實 . 隆	
	沙河	SHA HE CHEVALIER VALBELI	英國歐洲	12月6	招而局沙 啫	
	局沙市夫	KAP. USHAKOV	地中海	12月8	郑 林	
4-1	沙亞	KHUD, SARYAN TOKIO EXPRESS	欧洲	12月 8 12月 9		ī
	加西亞堡	TOKIO EXPRESS EPRES. GARCIA	歐洲英國	12月日	汎洋	
ž.	利來厚文高麗長春	NL, HOUTMAN KOREAN CHANCE	<b>欧洲</b>	12月9	實隆	
	紅捷	ACTION	地中海	12月11		•
4	利来得	,	中東線	11月18	實際人	
	奥學高華	NAD. OBURHOVA	进打	11月18	華 林	
,		KII MARU MARCHEN MAERSK	进打 卡拉奇阿拉伯》	11月18 第11月18	服士森 日 郵	
	先達聚年	STRATHCONON	阿拉伯海	11月19	日野	
		GOLD VARDA AL KHAMES 2	科倫坡印度	11月20	断贝	**
		MING COMFORT  OASIS SAINT	透打 "	11月20~	S. 1	,C3°
	<b>斯菲拿</b>		古大港中度	11月20	度《建	\$1. 53.
		PRES. MADISON GOLDEN RIVALH	阿拉伯灣	11月21 11月22 <sup>25</sup>	10 1元	24
1.1		ORT, CHAMPION	阿拉伯灣	11月23	港郵	
-22	海鷹	OCEAN HARVEST PRES. MONROE	紅海 阿拉伯灣	11月25	*	
1	典性	MERGUT	仰光	11月28	新興	
٠,	阳川丸。	SHOKAWA MARU KHUD PAKHOMOV	阿拉伯灣	11月24	川崎水	-
	海腾	OCEAN ESPERANCE	吉布提达打	11月24	大阪	,
	甲斐丸 金塔伊夫	COLDEN TAIF	進打紅海	11月26		
	利財	RAYA FORTUNE	科倫坡卡拉奇	11月27	利亞	
D. A.	斯里馬尼	Lanka srimani Epres, vanburen	科倫敦紅海阿拉伯灣	11月27	東亞	ì
		AL WAJBA	阿拉伯灣	11月29	恰 和	
	<b>茂利恰美</b>	5士基ELISA MAERSK 例MURRAYEVERETT	<b>市</b> 力的四位的 市大港印度			
	特成	ZIM SINGAPORE	仰光	11月30	新興	
, ·	海先區	SEA PRELUDE MARIBOR	料倫坡紅海	12月1	太平	4
14	蒋利岳	MARIBOR GOLDEN SAUDIA	孟寶卡拉奇	12月 2	海運	
· 10	威利泰	GOLDEN SAUDIA WILLINE TARO TOYAMA	阿拉伯海	12月2	百保利	
	<b>富山</b> 布利斯托	TOYAMA BRISTOL MARU	通到 <del>通</del> 到	12月2	實際	4
	季荷诺夫	BRISTOL MARU NIKOLAY TIKHONOV	進打	12月2	華林	
	CASE:	MING LONGEVITY EPROF, MIERZEJEWSK	THE PARTY OF THE P	12 13 4	798	
1	臭登多夫	HUGO OLDENDORFF	料价坡	12月7	日郵	
	柯馬伯	AL MANAKH 非 洲	阿拉伯灣	12月7	伯 和	
alla.	金数建	GOLD VARDA	西非	11月20	新興	
	南郡七號	NAN TAI 7	南非	11月21	海柏	
13	<b>秦衣傷</b> 湖。 本什	Gold Varda Nan Tai 7 Hua Shan NL. Linge	此例工作	11月24	流華	
	早川域	HAYAKAWA MARU HANKIANG CAREER	解非	11月24	日、野、	
	97 55 14		EN JR	44/366	AR LL.	
	在 注章馬尼拉 利財	NL MANILA RAYA FORTUNE	<b>城</b> 非	11月26	道,華	

		STORES DEATE	路易士港留尼江	F11 Л27	大阪	1
	禁棄	GLORIA PEAK OCEAN EMINENCE	東非	11/1/28	大 阪	
	海明	FARO	南非	11月30		
	利比較	CR. LIBERVILLE	Mile	12月7		
	南非江南		南非	12月7 12月7	-,-	1
	更雅多夫	HUGO OLDENDORFF ITAIMBE	達班	12/3 8		
	伊黎比	HAMBE HAMATHILDE MAERSK		12月 8		
	海関	OCEAN HOPE	四非	12月 8	_	
	勇鋒		東非	12月 8	大 版	
		WISMAR	南非	12/3 0		
ŀ	-	KAMATERI GOLD ALISA	西非 西非	12月10		
	金票原沙	KNL, AUCKLAND	東非	12]]11	遊 華	
Ì	UL4- JCJBN		臣 線			0
	海岛黄玉		新加坡曼谷	11月18	港恒	
	得力高學力	MDRAGOER MAERSK	新加坡曼谷棉斯	711月16	四土港	
	新華六號		更谷 新加坡巴生	11月19 11月19		
	<b>牙平</b>	ELYSIAN PINE MAERSK TEMPO	馬尼拉	11月19	-	
	斯爱神	BLUE VENUS	印尼	11月19		
	思來自由	MALAYAN FREEDOM	周尼拉	11月19	中央	1
	海灣	SEAWARD BAY	更各	11月19	海 機盛行	
	<b>炎西</b> 奥	MAH II STRATH CONON	曼谷 新加坡			
	<b>定理</b> 原平	GOTONG ROYONG	新加坡巴生		天 样	
	每7%证据	NEW HYSAN	印尼	11月20	中央	-
	巴茲洋	PORT MORESBY	汶萊古哥詩巫	11月21	國光	1
	大成功五	SUCCESS 5	馬尼拉	11月21	中央	
1	邓八强系为	DYNAMIC ACE	屬尼拉			
1	海乌斑溪	NEP, AGATE	馬尼拉	11月22	淮 值	
	海悦	NEP. AGATE SEA REJOICE	新加坡底能	11月23	協成	
-	纳娜	R,R, RATNA NANSING 1 TAISHO MARU	雅尔達河水	11月28	港野	
	<b>南</b> 星	NANSING 1	空形解阐证机 4	11 月 23	中央	
	大正丸	FORTUNE RUNNER	死在古香詩巫	11月24	東安	
1	祥安	FORTUNE TRADER	[打] 秋斗彻哨啊	11/324	米 寒	
	平安城	PING AN CHENG	新加坡巴生庇州	11月24	招商局	-
	宇宙	COSMOS	的聞古晉山打相	11月24	山 下	
	昭川丸	SHOKAWA MARU MATTY	印尼	11月24	E 55	
	馬 新 本 八 就		曼谷	11月24	三黄	
	黎慈奢	THAT PAILIN	曼谷	11月24	港郵	
3	三光	SANKO SCORPIO	新加坡巴生	11月25		1
1		ARYA PERDANA BOONKRONG II	<b>伊尼</b> 曼谷	11月25		
	美上獎	ELEISE MAERSK	新加坡曼谷棉那	[11月25	爲士基	
١.	錦江	HANGANG GLORY	加速新加坡	11月26	東字	3
	吉利	CATTLEYA	新加坡巴生	11月26		
	海皇子玉	NEP. ZIRCON SHINKO MARU	新加坡曼谷 新加坡巴生	11月26		
	晋甲丸	SHINKO MARU SHELLY BAY NISSHIN	<b>新</b>	11月26	海陸	
	日後	NISSHIN	新加坡	11月27		
2	泰红雪	THATTOBILL	更行	11月27		1
	新安琪	NEW ANGELITY	印尼 新加坡	11月27	<b>學 就</b>	
40	政利亞	GLORIA ELECTRO ACE TALTENG TOKYO MARU CORNELYA MAERSK	新加收 氯尼拉	11月28		
1	4.心徒工	TALFENG	曼谷	11月29		
44	東京丸	TOKYO MARU	印尼	11月29		1
	原來馬士書	CORNELIA MAERSK	雅加達泗水	11 H 29		
ı	<b>纳姆</b>	R.R. RATH REGENT RADIANCE	<b>第</b> 加坡巴进	11 B29	天祥	1
L	<b>元平</b> 芳利恰坐和	MURRAYEVERETT	基公务加坡巴生	11月30	温 來	
	海水區	SEA PRELUDE	新加坡设加速	12月 1	太平	1
ı	金凰.	GEMINI STAR	雅斯堡四水	12月1	五學	
l	金質	TROPICAL RAINBOW REUMGANG GLORY	新加速新加坡	12月 2	<b>第</b> 李之	2 16
l	錦江 型迪巴	ALDEBA	馬尼拉	1952	##	1
	利途馬士	ELEDA MAERSK	新加坡曼谷棉斯		爲士基。	Sec.
1	福朗		新加坡底能	12月2	No.	32 20
		東亞・東	北边線		TE LEGIS	
	华美	HSING HWA		11月18	水裕	
	萬春	WAN CHUN	高雄日本		太古	
l		STRAIT CONTAINER	基准 南京	11月19		
	南進	HP NAMJIN		4.7 6.	東一会	1
0.5	海與	HAI XING	上海	11月19		
1.0	秦来	TAI LAI	高雄		東海	18
1	高山	DONAM No. 8	上海 釜山	11月19		A.
	陶南八號		高雄	11月20		1
1	芝家		大連	11月20	招商商	
		JUN SHAN	上洋	11月20	招商局	141
1	貿易貨種	TRADE CONTAINER		11月20		1.7
	先鋒貨糧	PIONEER CONTAINER TIAN YUE	天津	11月21	4	S. Sa
	天理 國利	RUO LIE		11月21	海	
	海國	HAI KUO	高雄	11月21	水粉	1
1	海省	MARINE CONTAINER	基准	11月21		
		ROYAL STAR		11月21	英英	
		WENUS MUSING	<b>日本</b> 大連	11 5-22		
	木星 民利		产生基础	11月22	维利	1
	<b>韓江</b>	LIN JIANG	14	11月22	招商局	
1.	处而.	SHU HE	北京海	11月22	扭商局	97

					1
1	大同二就	TA TUNG 3	7612	13 1322	永 裕
	称雅	HWY FIR	高雄基础	11月22	
	木爪	JUPITER TUNG HAI 0	挑腾釜山 海維	11月23	
	東海六號 台中	TAI CHUN	<b>治</b> 韓日本	11)]23	
-	英佳	MERGUI	日本	11//23	
	建华二战	KIEN HWA 2	TSIB.	11]]24	
	果南	HP DONGNAM	釜山	11]]24	
	實利雅士	BONITA ACE	日本	11月24	
	採掘	SU LONG HNG HE	- 附近	11/24	
	運河 實利風	BONNY STAR	竹島 釜山	11月24	
	福興二號	FOO HSING 2	<b>रहार्या</b>	11) 26	
	金推	KING HWA	市体	11/125	泉 海
	西江	LING JIANG	學波温州	11月26	招班局
Ì	胸南號		翌年中	11 ) 1 26	
3	東平二號		<b>有有线</b>	11月27	
	上海	SHANGHAI CHIN CHUN	上海	11月27	
	総容 快楽風	HAPPY STAR	高雄日本 釜山	11月27	-
	<b>伦</b> 春	AI CHUM	高雄日本	11/128	太古
	112.21	北美洲			
1	4546A THE DAY OF	EPRES, JOHNSON	加州西北太平洋	ALE HIS	均 統
	<b>长祖</b>	EVER FOREVER	加州	11月18	利達
	级路		加州	11月18	
	東方事業記	CORT. EXECUTIVE	四北太平洋	11月18	
	力沙馬士者	LEXA MAERSK	加州紐約	11月19	
	容爾快輪	RUHR EXPRESS	加州西北太平洋		
1 .	東方武士	ORT, KNIGHT	加州紐約	11 13 20	雅 鄭 美 輪
1	类图太军人	AM ASTRONAUT SL. ENDURANCE	西北太平洋	11月20	
	は事は	YE LAN	加州西北太平為	411月21	K K
	海岛增石	NEP, DIAMOND	西北太平洋	11月22	港 恒
	長麗		加州	11月22	利達
	百保來	BARBER NARA			
	阴新		洛杉磯纽约		
}	探險者	SL, EXPLORER PRES, MONROE	西北太平洋加州西北太平洋	11月23	
		BONITA ACE	英國西岸	11月24	山下
	東方閣員		加州纽约		
	第十四十部	EAXEL MAERSK	加州紐約	11月24	基士以
1	麥迪遜總統	PRES, MADISON			總統
	奧蘭精	BAY BRIDGE	美國西岸		
		WESER EXPRESS	加州西北太平洋	11月26	<b>遊</b> 成
10	要参照し	MEXTECO #DRAGOER MAERSK	Late Late Late Late Late Late Late Late	11月26	
	<b>学</b> 克拉姆工	BUNGA RAYA	加州	11月27	
,	海島是那路	NEP, CORAL	241-7	11月27	
	监塘洲	LAMTONG CHAU	加州	11月27	
9	福士達	FALSTRIA	加州西北太平洋	11月27	實隆
1		ZIM HONG KONG EVER LIVING	洛杉磯紐約	11月27 11月27	新典利達
	長旺	AM, MARKETER	紐約 加州紐約		
-	英國貿男 多獲利				
71	長堤	LONG BEACH	加州西北太平洋	11月28	嘉 慶
	東方首相	ORT. PREMIER	加州纽约	11月29	派 融
	查華區	JAVA WINDS.	E41-E 4	11月29	成量
	Mr Barna	PRES, TYLER	加州西北太平洋	11日20	<b>総 統</b> 大 阪
	百速羅沙	BARBAROSSA SL. DEVELOPER	美國西岸 西北太平洋	11月30	海陸
	使原者 長富	EVER FORTUNE		12月1	
	亞洲雅士	ASIA ACE	美國西岸	12月1	
100	温實隆總統	PRES, VANBUREN	加州西北太平洋	12月1	總統
		中南美	洲線		
	法華名古墨	NL. NAGOYA	中南英	11月20	
	<b>馬拉鉛</b>	MARANON	秘鲁	11月20	
	英國太空人	am, astronaut	巴拿瓜	11月20	
13	海朝	SEA EXPORTER PIKE BANK	智利 加勒比海中南美	11月21	
1 5	派克賓	HARBER NARA	加勒比海中南海		
100	百保来 紅海	C.C. RED SEA	加勒比海下市场		
1	盐華利婦	NL, LINGE		11月24	澄 華
	祭峯	GLORIA PRAK	南类	11月27	
	美國貿男	AM, MARKETER	巴拿馬	11月27	类輪
	長旺	EVER LIVING	加勒比海	11月27	利遵
	多獲利	B. THERMOPYLAE: AMERICAN LIBERTY	<b>川朝元神中</b> 附民 巴拿馬	12 A 4	美輪
	Total Section (1971) Section (1971)	The state of the s		12月8	
	百學演	BARBER TONSBERG		12月7	百保利
200	大路 日本樂譜	TÉLLO			天祥
10.35	日本柴譜	Japan Roble		12月7	
	伊泰比	TAMBE		12月8	大 秤
NEW P		澳洲・新聞	西蘭線		
ALL STATES	艾奥根基	KHUD, IOGANSON	澳洲	11月18	
	成都	CHENG TU		11月18	- 1
14 .	苗尼亞	MEONIA TOTAL	***	11月18 11月19	
	小石口	XIAO SHI KOU ASIAN PEARL		11月18 11月20	
1	American Service American	ISLAND CONTAINER		11月21	
	香島貨櫃 新墨爾本	ZIM MELBOURNE	澳洲	11月22	新英
•	<b>非昭国第十</b>	FREMANTLE VENTUR	正弗里曼特爾	11月23	川、崎
1	進洲開發"	AUST, EXPLORER	澳洲	11月25	恰 和
f 1	枝江口	ZHI JIANG KOU		11月27 11月28	
	Tarret.	KWEILIN ORT, EXPERT	AND DESCRIPTION	11月26	and the same
	N-14 A -	ZIM KAOHSIUNG	Dan is	12月1	新英
14	新高雄	KYOWA BREEZE	新最内亚南太平		
2.504		A second		V V	



天 **清 號** (天湖號單日由香港開,雙日由廣州開, 31日停航)

線 花 湖 上午9.00 下午12.30 下午2.30 下午6.00

十一月十五日(每安士萬元計) 397.00 # 8.570.00 384.00 298.00 3.575.00 398.00 盘 3,566.00 398.00 市 3,573.00 385.00 -12.00成交手數 成交第全共23平 成交绝值1.0百萬美元 期金米平仓的共 0 平 **传黄金(每南)3,730.00(平)** 等白金(每兩)3,830.00(平) 宣格林金幣買入:3,100,00賣出:3,120.00 白銀(十安士)705,00(+5,00) 銀行拆息: 漢夜13.5萬 一個月11.875圖

SHU HE

外幣對人民幣匯價表 (十一月十五日實生銀行供稿) (十一月十五日) 單位 買 價 賣 圓 780,30 781.30 每百 781.40 781.80 11.52 11.60 每百 290,00 291,00 一百 160,95 161.75 每百 859.50 360.50 95,10 95.80 24.61 24.73 每百 259.00 260.00 4.70 4.90 198.40 199.40 630.00 633.00 加拿大元 26.63 26.77 毎百 718.00 718.00 66.77 43.77 332.50 333.50 365.00 366.00 39.00 33.00 12,32 12.38 印尼盾 92.32 92.78 18.10 18.50 95.00 97.00 每百 393.23 897.29 1(平)

迅發貨箱服務有限公司; 香港新界下英丽桑芳路79號葵桑大厦16樓C座 展話 1 0-243492 0-243862 0-243498

來往香港:廣東 中轉全國各地 全貨箱陸路運輸服務 大型吊車服務

香港代理處 整 **達 公** 司 香港灣仔港灣道28號華灣大厦高盛10字樓 電話 • 6-8818124 5-8318111 (180線) 電掛 • 9844 H V C OM P H K 電準 • 61231 H V COP H X

廣州代理處,中國對外貿易運輸公司 演集省分公司 廣州市沙面太衡三十五號 電路 182816 89665 電路 14484C C/T R.S. C N

FROMPT SHIPPING CORPORATION LTD. 港亞輪船有限公司 西車線——定期班輪

HANKIANG CAREER" 十一月廿三日到港

重新: Apapa, Cotonou, Pointenoire, Douala, Lome, Abidjan, Banjul, Dakar,

●ace:汎洋航運有限公司 于跨进中122號海洛斯拿大區5字楼 TH: 1 5-44557 BLAT BLE , 444746 . 449297



口港《票	書 へ加 看 注頭へ消 注酬 三開注門	港一港			地 章 口 港 間 開 香
午午四十十四十十四十十四日 日本一日日 日本日日 日本日日 日本日日 日本日 日本日 日本日 日本日 日	十年順、午四年 一四億九四、四 時一時一時七時 廿卅萬十卅、卅 十分 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日	聚年月午月 午 第八集八章 四 1時一時一時	午午午午午春年 一九二十七十十 時時時一時一時 三三時四大四十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十	下上上費下下上土地下午午一次 下午一个一个 一个	午午午日 八三九七年 時時時時 卅卅四卅春 底
AND THE PARTY OF THE PARTY OF	十五 对 对 对 对 对 对 对 对 对 对 对 对 对 对 对 对 对 对 对	門程門程 開約開約 * 四 四 下小下小下	新 日本 新 日本 新 日本 新 日本 新 日本 本 本 本 本 本 本 本 ト ト ト ト ト ト ト ト ト ト ト	新 新	新
	八 、九、七 時 世時 世時 四州二州 分 十 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日	一つ二つ五	二十三十八 出 等時二時 時 三三時四 十	ルツナーン カニ ド時ニニ 時時 - 四時時 十十	ル四十八〇

外幣對港幣買賣價

西區 海 俏 西西 遼 洋

西瓜 射 奥

吉列島 项 项

西區 招商局

西瓜 益 鹽

A49 招西局

A44 遊 辩

B25 華 夏

A45 溢 豐

B16 招商局

B10 東 安

A27 招商局

B24 招商局

A8 聯 航

A28 招商局

B21 東安

A15 明 華

西區 新 倚

A36 華 夏

A34 招商局

西區 基 麼

B 4 招商局

A43 順 利

B12 翠 夏

B39 紹商局

SE

ZHU

厚

M.S.

HAVIKAPOL "V.41

船株式會社

海運有限公司

5-439504

域信大廈603室

报盛行

南丫岛 招商局

招商局榜、招商局

油麻地 金 星

背列島 遊 洋

古列岛 香 岛

油麻地 嘉 來

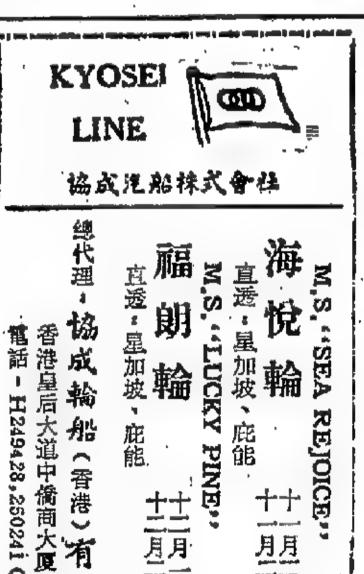
版一十第	你小儿子	B =: +	月一年亥癸酉隐	季収 つ	大	三 斯 及	六十月一十年.	三八九一
Himmal ASIA ACE STRATHE STRATHE STRATHE FORMOSA EVER VARIOUS ASIA CENTRE STRATHE STRATE STRATHE STRATE	(一年一年) 八八十十十八百八八八十十十八八八八八十十十八八八八八十十十八八八八八八八八八八	一	EVER VALUE(下午) 克利 京和 SCANDUTCH ORIENT(上午) 政職 OCEAN TREASURE(下午)新 內面 NEP AGATE(下午) 西北 內面 NEP AGATE(下午) 西北 中華資極 CHINA CONTAINER(下午)斯 中華資極 ORT MERCHANT(下午)阿拉 中華資極 ORT MERCHANT(下午) 加州 水南總統 PRES. GRANT(下午) 加州 於面 NEP AGATE (下午) 和州 於面 NEP AGATE (下午) 和州 於面 NEP AGATE (下午) 和州 於面 NEP AGATE (下午) 和州 於五 NEP AGATE (下午) 日本 京區 NEP AGATE (下午) 日本 所屬 NEP AGATE (下午) 日本 所屬 NEP AGATE (下午) 和 和 NEP AGATE (下午) 和 和 NEP AGATE (下午八時) 地中 明 日 入 口 東本 EASTERN SUMMIT(上午)基本 EASTERN SUMMIT(上午)基本 ELYSIAN PINE(下午八時)日本	在 20 年 中央利贷天征海川水泉 选举 沿线 网络 17 福橋橋橋 15 福 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16	HSING HWA PIE AL MARIYAH(下今日 CHENGTU PESCORT, EXECUTIVE( LEMENT E	本伯太社日沿海太總寶新海 海新日日恰太港大日太海天五川地橋橋衛衛橋橋 福橋橋橋橋橋 福橋橋橋 福橋橋橋 福橋橋橋 福橋橋橋 福橋橋橋	WELFAR GOLDEN WANG QUANCE NUMBER WELFAR WELFAR WELFAR WELFAR WANG QUANCE WANG WELFAR	LOBITO I FORTUNE UAN AND SEA O AI E ISLAND SEA VER EA ANG IE RUNNER NG JIANG PU JIANG NITED ONG NO. 1 IE TRADER ONG OVE AI IE STAR I 302 III III III III III III III III III I
全 EXPRESS F 香港	質 版 形 彩 ULL CONTAINER SE 美加東西岸貨柜航線	S RVICE 特摩·沙灣全	本港: 5—455633  於	海門:76463  名	TIENTSIN MA 香港全 (兼收北京市 X Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y	* 14/11——19/11 * 21/11 代貨權碼頭《MTL》	計量客選到本公司辦理提供、付货手賃 「新聞」の八三一七六六八 「新聞」の八三一七六六八 「新聞」の八三一七六六八 「新聞」の一一一月十八日由福州振港	「 「 「 「 「 「 「 「 「 「 「 「 「 「
主然,是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是是	本更繁語 教徒 TRALIAN EXPLORE 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	3/11 25/11 2 8/11 30/11 3/12 10/12 C日期 開行 0/10 21/10 7/11 28/11 5/12 6/12 C日期 開行 1/11 24/11 3/12 6/12	中國遠洋運輸總公司江蘇省公 CHINA GCEAN SH PPING COMPANY JANSU BRI 南京、張家港、南通 二 香港定期班韓 名 妖港 開航 目的流 新花YU HUA 16/11 19/11 南京 蘇龍SU LONG 21/11 24/11 南京 造走LU DING 4/12 7/12 張家 總代理:招商局輪船股份有限公司 干諾道中152~195號19種 電話:5-434861、5-447403	中波、溫州 学 別 名 所 名 所 名 所 名 所 名 所 名 所 名 所 名 所 名 所 名	*	大口田上海抵滞 十二月二十日夏波大連十八日田大連抵滞 十二月二十二日夏波大連十八日出大連抵滞 十二月二十二日夏波大連十八日出大連抵滞 十二月二十二日夏波大連十八日出大連抵滞 十二月二十日夏波大連	A B NINT SUNG. William ROB. Wi	名神汽船株式 (MCS/M/) (MARU 11月20日到 11月21日期 11月27日期 11月27日期 12月6日到 12月6日到 12月7日期 2、海外聯合海運有 13月7日期 2、海外聯合海運有 15-412321-4 5-43
先達康年 STE 昭 川 丸 SHC 杜 爾 澤 TO	有A有录收数数) EATHCONON V25 1 KAWA MARU V17 2 R BAY V12 4	7/11 19/11 2/11 24/11 4/12 6/12 1/12 13/12	LILLE //	KYOWA LIN 香港新戲內亞定期抗線 M.V."KYOWA BREEZE 鐵貨: 28/11   抵港 直航: Lae, Rabaul, Port II the Honiara.	CEN M.S.JAP	ARIBBEAN SEA MARKETTRAL & SOUTH AMERICAN ROBLE	CA	A THE

#0 JI JL KAZUKAWA MARU V30 20/12 22/12 總代理:山下新日本汽船(產)有限公司

地址:金鐘道95號統一中心16樓B座 電話: H295501-5 (5綫 ) H295588 (3綫 )

澳門代理:世强行有限公司 電話:89180:84565 住記高葉大度405室

撥 六九八



M.V."KYOWA COSMOS" V-3B 裁貨: 25/12 抵港: 27/12 直航: Lac, Rabaul, Port Moresdy,

Kieta & Honiara, LCL/FCL Acceptable. 香港南太平洋群島定期航線 M.V."KYOWA BREEZE"V-10B 截貨:28/11 抵港 : 80/11 宣航: Noumea, Lautoka, Suva, Papeete, Pago Pago & Apia, M,V,"KYOWA COSMOS" V-3B 截貨: 25/12 抵港 · 27/12 直航 · Noumea, Lautoka, Suva &

Papeete LCL/FCL Acceptable. 收貨站:美利貨倉:TEL: 3-648807-8 總代理:大庶企業有限公司

十二月六日落货 十二月七日開行 Loading Direct For Port Of Spain, Laguaira, Aruba, Curacao, Santo Domingo, San Juan. Fcl Containers Available For La Guaira

/Port Of Spain/Cristobal 貨倉截貨時間:十二月五日(屋期一)下午五時 A VESSEL

十二月九日落貨 十二月十一日開行 Loading Direct For : San Jose De Guatema-la, Puerto Caldera, Cristobal, Acajutla, Acapulco, Manzanillo. 货倉载货時間・十二月八日(星期四)下午五時

海港商業大厦 5 字樓干諾道中122號 TEL H-443575(八線) 收貨站: 浆果嶺迅發貨倉油塘地段 TEL K7271888 YTML38時 世界 EL 3-359000 TEL: 3-358050 \* K7179988-



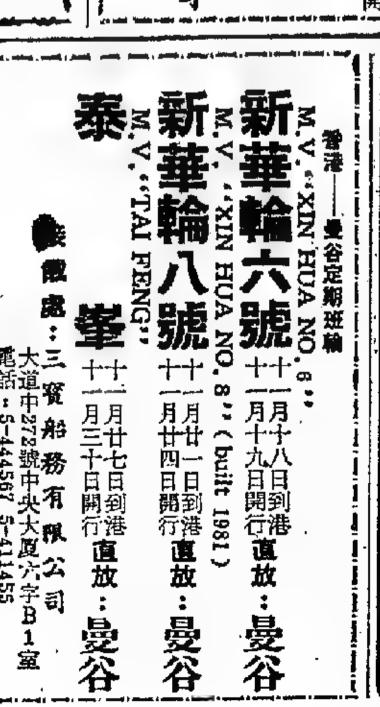
海富中心一座卅一樓 電話:5-295541

Authorized HK-Canton Drayage Service

九龍開敦道563號交通銀行大厦1402室 電話:3-301385-6 3-309003 3-301183 廣州聯絡島 | 廣州市食品公司人民南路163號 電話:83530 - 89671

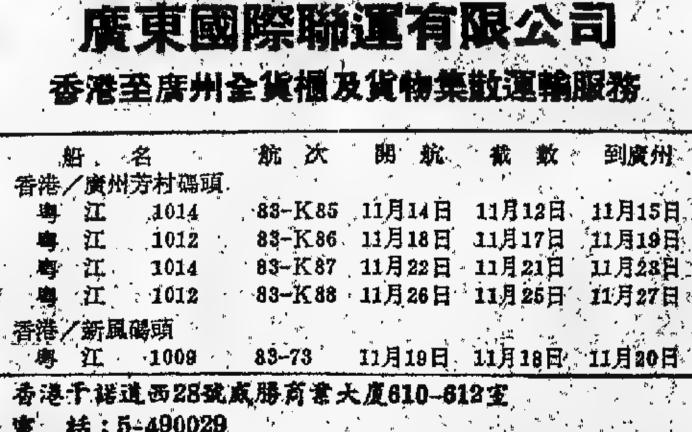
香港一往返一廣州市及廣東省各地代客 報關,直接拖至收貨人地址,貨櫃齊備 ,免箱租,轉口貨運,直接往來貨櫃碼 **頤拖運,不另收費。** 





香港干諾道中111號 水電話: 5-4568	安中心1304室 11
RELIT SHIPPING 海信航運	全貨机
MV*SEA CASAB V13/83 V13/83 V13/83 <b>海賊輪</b> <b>滚</b> 次來、納區 收貨站·九龍高輝道	香港一黄地 香港一湛红 香港一度門 香港一上海
CASABELLA· /83 /83 十二月十落貨 來、納閩 來、納閩 7179988 3-7271888	带港一肯岛 香港一大道 香港一張家 香港一新港
代理:海信航運有限公司 香港皇后大道東・37-59A號 東美中心・1310室 電話:5-2960/3・5-271391-2	<b>录</b> 5

	1 1					
中國反	即	航	綫貨	櫃服	務日	
全貨櫃	,散		櫃及行			
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	7D	12	加火			
香港黄埔	推	*	8349	19/11	21/11.	
香港一湛江	華		8339	26/11	27/11	
香港—廈門	#	<b>F</b>	8337	14/11	16/11	
香港一上海		正	V.51	19/11	22/11	
	沙	阿	V.3E	14/11	17/11	,
	<b>**</b>	械	V.16E	•		
<b>带港一青岛</b>	運	"鸿"	V .23		24/11	
	選	74	V .23	18/11	20/11	
野港—大道	顺	TT "	V.42	25/11	28/11	ł
曹港張家港	淋	揮	V .28	23/11	25/11	
<b>唐港一新港</b>	沙	揮	V.3E	14/11	17/11	*
- 1 - 1	*	城	V,16E	9/12	11/12	
			有限7(4%		1.0	
香港總體道				. "	₹ `	1



考 结:5-490029 ★ 传:62148 GDTLI HX 收貨站:青衣岛聯合船坞內71地段 专 括:0-478973 收貨站:青衣島57地段江利码頭 电 話:0-472127

液兼名古風NL、NAGOYA 思珍思上述MARCHEN MAERS ITAIMBE 伊黎比 NL, DEJIMA 奥耶高菲 NAD. OBUKHOVA EVER FOREVER 魯爾快輪 RUHR EXPRESS 得力高思士為DRAGOER MAER MEONIA TAI LAI 米澤朱斯基PROF. MIERZEJEW 新華六號 XIN HUA No. 6 MU SING **NEW HAI HUNG** 艾奥根逊 KHUD. IOGANSON XIAO SHI KOU 小石口 XUE FENG SHAN TRIAS BISAO

延安后號 YAN AN WUHAD

HP NAMJIN

岛上站天保MAERSK TEMPO GOTONG ROYONG 胸南八號 DONAM No. 8 東方武士 ORT. KNIGHT 亞洲明珠 ASIAN PEARL 威利締 WILLINE TYSLA MARANON 不來梅快輸BREMEN EXPRESS 先達康年 STRATHCONON 力沙馬土基LEXA MAERSK PORT MORESBY JAVA WINDS 伊利沙伯碧琪ELISABETH BAN **GOLD VARDA** SL. ENDURANCE BLUE VENUS KWANG TA 2 STRAIT CONTAINE GRETKE OLDENDO

STEPHAN REECK HAI KUO . BANGLAR SWAPN 安建馬士基ANDERS MAERSK TIAN YUE FORTUNE FREIGH 第八義宗丸GISO MARU 8 大成功五號SUCCESS 6 MERCATOR EVER GUARD 美國太空人AM, ASTRONAUT TOYAMA 成酮時士 CHEVALIER VALE 容迪遜總統PRES, MADISON AL KHAMES 3 ROYAL STAR

ISLAND CONTAINE TRADE CONTAINE MING COMFORT PING AN CHENG BEI FENG SHAN KUO LIE CRONY 1 TA TUNG 2 海巢瑪瑙 NEP. AGATE 先鋒貨權 PIONEER CONTAIN DA SHA PING MARINE CONTAIN SEA EXPORTER ZIM MELBOURNE WEONSDRECHT QING CHUAN 2 SKY HORSE NAOMI NEP. DIAMOND EVER LAUREL 英体验士 DYNAMIC ACE

南泰七號 NAN TAI? 新華八號,XIN HUA 8 NANSING I 東方丞航 SCANDUTCH ORIE BOONKRONG II ·不來梅快給BREMEN EXPRESS TAISHO MARU NL, LINGE JIN XIAN QUAN R.R. RATNA C,C, RED SEA BAI YIN SHAN OCEAN HARVEST MING LONGEVITY BEI FENG SHAN TAI CHUN BARBER NARA SEA REJOICE **VENUS** TUNG HAI 6

HUA SHAN 門羅維統 PRES. MONROE SL. EXPLORER 爱美利威士基EMILIE MAERSK JUPITER ' HANKIANG CAREE COSMOS OCEAN ESPERANC NALO EXPRESS ORT, MINISTER 黄林骑士 CHEVALIER ROZE 非明圖男士PREMANTLE VENT 東方冠軍 ORT, CHAMPION MING SUN HP DONGNAM THAI PAILIN BONNY STAR

SHOKAWA MARU MATTY ... SANKO SCORPIO KAI MARU HAYAKAWA MARU CATTLEYA 資利雅士 BONITA ACE 李迪直维统PRES, MADISON 亞士基士兼AXEL MARRSK

·

香港新界下英涌桌券路79 電話: 0-243492 0-24 來往香港 中轉全國

全貨箱陸路 大型吊車

香港灣仔港灣道26號華麗 電話 • 5-8318124 5-83181 電掛 • 9344 HYCOM P 電傳 • 61231 HYCOP H 廣州代理處:中國對外 成東省分 廣州市沙面大街三十五號 電話 182815 89865 程傳 144164C G/T R S 兩

,便告分手。 整。二人結婚 余安安突然婚

發行安安結

**國產絲棉襖新貨到** 

「本報郎」 「本述の。 「本述。

廠厦仍

然

新訂租

河

青夏里 好讚人人效功 同不泰典力条

果我們對何可能制時數 **第128年第六四周海南:北**斯 SALES EST

中國富荷有限公司 CHINA FRUEHAUF LIMITED

本公司獲得美國歷史悠久的富荷設備公司 的專利製造權,以原裝配件在廣州裝配及生產 高質國際標準集裝箱拖架。特別設計進台香港 • 東南亞及圖內運輸行 業使用·歡迎在香港或 國內提貨、另有特為運

拖卡的活動平板,可放 是 置在20呎或和呎拖架上 ,運輸一般資品或集製 中國官荷有護公司 香港後補通中77號便生銀行大厦1502室 世报:5-217136 世傳:61143 FINTD HX 廣州汽車製造廠 **宣括:79748 宣掛:黃壤837**集

報行業而設計一種貨權

FLANNEL-GABERDINE. 本公司經銷中國全毛

料被押FLAMEL. 中巴甸 GABERONE. MINCHEPE. 大女师OVERCOATING 等 各種重量優異產品 交別準: 資源足, 數理各應商訂聯。 THREAT S

漲報價金元美洲歐

升上格價票股京東

,好不熱鬧,那聲音是叫人挺地方,不見不散。」電話筒傳剛下機,怎樣?山來聚舊,大

遠方來

定方不 室膝白長衫,白短被黑色圆頭鞋……嘻 一短髮「冬菇裝」 一短髮「冬菇裝」

年不識愁滋味」**?**然是 不饒人?! 多年的同窗,斯 多年的同窗,斯 多年的同窗,斯

學口中,互知雙方道 後轉眼又告三年多,於 了。她走的時候,忙 老同學——從中 老同學——從中

日二十月十年亥癸居農

索瑪菲蘇角主女《慈疑的春青》

鮑起靜演

**能是夾心** 

9

由李司棋任女角,造談月》現巴定由鮑起談月》現巴定由鮑起談月》現巴定由鮑起

安安說

是在兩週前

發仔

一大里外間又應 一大里外間又應 一大里外間又應 一大里外間又應 一大里外間又應 一大里外間又應 一大里外間又應 一大里外間又應 一大學園中少見,沒科 一大學園中少見,沒科

雪 小

何,港商正在密切注視中。 與國官方對上述兩事的最後態度如 與與官方對上述兩事的最後態度如 與與官方對上述兩事的最後態度如 與與官方對上述兩事的最後態度如 與時題稅。港府認為,迄今為止 與相對與政治道貨享受普及特惠稅的資 。因此,麥高樂要向美國官員力爭 能力。因此,麥高樂要向美國官員力爭 能持道種貿易權益。 與官方對上述兩事的最後態度如 與持道種貿易權益。

居分字簽前週兩

張四第

發行安安結

性劇戲有富嘲自仔發月個九僅婚結人兩 會機合復無絕但合不見意方雙示表安安

亞洲膏樂主任

縱有秋葉片片





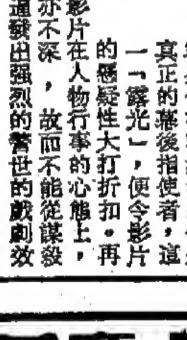


《雷雨》再

演員陣容强:孫

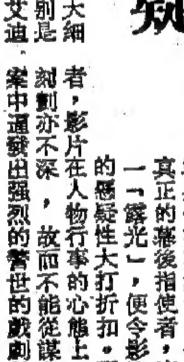
。而這次拍片是由孫道臨境,上海電影製片廠又一次把

個裁決而已。 是對這種恩怨關係 整本上是三男一女 基本上是三男一女



五年來最激烈的戰爭片。

器李馬榮 新國反擊戰 麥咸美



大

得到,有 學問價值 學問價值 學問價值 學問一個 學問一個 學問一個 學問一個 學問一個 學問一個 學的 學解答這種問題,一定要 學解答這種問題,一定要 學解答這種問題,一定要 學解答這種問題,一定要 學解答這種問題,一定要 學解答這種問題,一定要 學解答這種問題,一定要 學所動的天性。 是性能越高就越名貴的,但並 是性能越高就越名貴的,但並

· 又去看樓。 心人一朋友

?是那「千金等」 同是一隻腕表,用來知時的 原是那「千金等」

問好題多

(城文章, 淡一人城文章, 淡一人城文章, 淡一点 是一意是。此一只一意是。此一只一意是。此一只一点,我这是这种可以,我这是这种可以,我这是这种可以,我们

一此數頭一夾等聯頭九

術金銷

平」寫起來房舍-為什麼有些只在 一元幾角,有些 一元幾角,有些 一元幾角,有此

豆 是继

地世界的「夾心友」。 就心中有數,特别是一些出過外地,見過外脫,開出汞漿,即銷售一空,好多人根本早離,開出汞漿,即銷售一空,好多人根本早離,與搖凝近一些價錢便宜、地點又好的新

的改善

音響效果的進

步完善

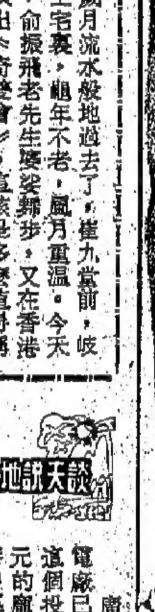
林旭華

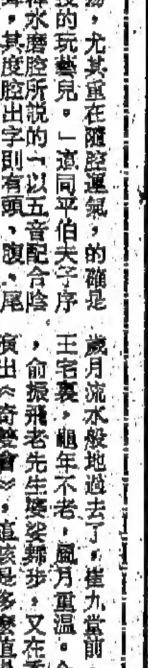
**强享受。** 帮来了完美的糖

一九五八年的金門砲戰。 這是 超 共 兩

振飛

1912年山語》是向F 書





香煙欠奉

「你不是問我移民的情形嗎?我認識兩個新移民,在加拿大?我認識兩個新移民,在加拿大的機會。這是無法習慣這裏生活的機會。 陳青楓

是一次是,第三次是洗完頭、等待吹頭之時,三枝煙, 一次是,第三次是洗完頭、等待吹頭之時,三枝煙, 一次是,通常是過煙三次——坐下來。即奉煙遞報紙 一次是,通常是過煙,六元五角的話,平均一枝煙三 如今,一包煙,六元五角的話,平均一枝煙三 如今,一包煙,六元五角的話,平均一枝煙三 如今,一包煙,六元五角的話,平均一枝煙三 如今,一包煙,六元五角的話,平均一枝煙三 一次是,通常是過煙三次——坐下來。即奉煙遞報紙 一次是,通常是過煙三次一一坐下來。即奉煙遞報紙 一次是,通常是過煙三次一一坐下來。即奉煙遞報紙 一次是,通常是過煙三次一一坐下來。即奉煙遞報紙 一次是,通常是過煙三次一一。 一次是一次到理是店修整「亂草」,居然發現一 一次是一次到理是店修整「亂草」,居然發現一 一次是一次到理是店修整「亂草」,居然發現一

如果給「貼士」 時戰瑜放得津男

我想追與

·最少可以有藉口 漫不過是

阻

嚇

**然幽幽的** 九第







入土反感,認為達反中國人的道德標準 法律委員會的建議,是朝着英國同盟

國國會的相反意見」,而不執行懲罰呢

綺玲説

娘子·香港矛盾的法制·香港仰人界息的「司法

7 3 OK

製工機器 開発 開発 開発 開発 開発 開発



在皇 品氏 宣木意兒 拉島拉巴樂 床上房入場公英 蘇與巴港 舞問着「餘年 女鄉小戲三四「伴七樓是戲明 或生湯「點」月屋・早院月

RI





后皇

都皇

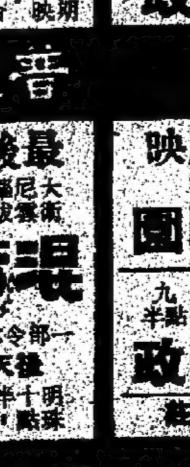
影電的現勾魄零術恐森陰



冠金

映獻場五

難性迷 名 得愛人恭愛機 一大瞎子染特 見購惑 兄



年周百一「報官」

























仔港香

**医淋样** 

場點四開加

大張李施艾 主細敏道 演眼婷洪思迪

再一動 项技

玉女肆燒

我比拿不 光新 天 作傑力傾祥翰李·演導名 聯 ★半點二十★ 合庸 園明風燒火

四九七五兩 第半點半點半點半點 告院 旋凱 建精製器 設選機器 開中新能 

5-737388 映贯斯天全 學是古典 聞明明開始火

映默

长 

音調

忙渡

雜多施還退へ的為一

你我

垫片刻無分

用來題味潮州的「功士 此聯寫混茶之功力, 一杯破睡見功夫 三碗搜腸起效力

喫一處各自

趣縣農

趣。 道類聯語,也是些聯語的特色是一段作者却難稍等的特色是一段上級聯語的特色是一段上級聯語的特色是一個生產人都再熟能詳。

也,是考詳,是的選但一的,許久對

出門

-

歪之

。那位和認可親的院 是見到了,我們發 養面積為三千五百平 為六千六百平方光 。這隨樓設有電梯 。這隨樓設有電梯 。這隨樓設有電梯 。 一百三十五百平 一百三十二 一百三十二

面然月霜, 意 大量亦要面圖

馬金軍撒蔣迫斯勒杜

三期及

海道個原願再去上海的。 一次有學令天這樣高與過。因為,我盡了我的一次有學今天這樣高與過。因為,我盡了我的一定有學不可以有學今天這樣高與過。因為,我盡了我的一定有學不可以有學不是樣高與過。因為,我盡了我的一定沒有一層假假之情。 因為它留着我青年時代的足印,我要去找尋失 因為它留着我青年時代的足印,我要去找尋失 過過個原願再去上海的。

大 公 園

4,第三次是洗完頭、等待吹頭之時,三枝煙,4,通常是遞煙三次——坐下來。即奉煙遞報纸如今,一包煙,六元五角的話,平均一枝煙三是整應「併過期報盤」通順「

育

有應於兒童都可以讀書了,官方的看法,直是很大的有應辦足。自從實施「六年免費教育」《一九七四年起》以來,理論上一樣、設備完善方面也未必比得上,為什麼學生們捨此一樣、設備完善方面也未必比得上,為什麼學生們捨此一種塊鐵歷費一個月罷,比官、津要多幾倍,而在校舍理道也實在有點出奇。私校的中四,至少要收二、一道也實在有點出奇。私校的中四,至少要收二、一 的上起,

序

而作「為民語 不安全・且有原子輻射污染。因 不安全・且有原子輻射污染。因 本選・近日有好事者藉詞核電廠 由於核電廠廠址距離香港不

生生叔・外

尼拋落在地

星福·

難

難邪花劫

子私來巴明

能原司·實 連先人無投 人受老細重用而已 人受老細重用而已 太上皇。

的欽差大臣,用公閒主公開了,唐主任其實是天日,「唐主任的身份

想示九十

今

年是美國的健康

年

版五十年

地

體甚全職至業

恕 都 在 在

大 和 和 別 大 和 用 別

了。對了 第一次 於

· V

啤透鈕

中。所

弱?

口菜不屬拌潮的易需天的東的高節東別種消又

身刑,盤

操合 行 等 英 質 個 一 質 質

8早8 字列 k618167 快都新 明光大 石 氇 k657116 妹風又昨小**場五天今** 作姊春夜樓

天今後最 12點四 大空城 境界 12點四 鐵金剛 明天 歸春望夜夜樓小 火愛晶美。情迷愛迷 辣得堂得。 感幻慾離 區油火石實 常與少樂新 場今 尖拼 武林樂新 早 宇影。國為倫理和語 等百·連海 1704646 K 678091 看速 未 場五 後 最 主領西艾米 | 玲毛 | 勞史彼 演銜・朗高 | 娃莉 | 斯特得 糾機 **營業公庫聯天兩後最** 行費司際合**天兩後最** 

Egg 華都 味料天今 打擂台 像威 玩 頭 伴 映獻大盛天後 記**險遇艦母子核** 落教傅師·場夜午晚今選海

金城

男與女 巨性 片 愛 宜不童兒

全都 发主族原 明 初 初 

色

| 関

宫旗

思照百 

彭

順盛華 台舞 

-Pao

Road

香·址地

機總話電

田

事業通

督虛腰痛

小便頻數

鬚髮早白

脫髮齒搖

明目聴耳

腿軟無力

後端不盡…

灰复色附置叶蕨在新疆

)及 8178

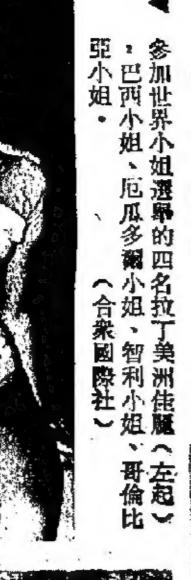
四紙出日今

利有港香

**が大:印音** 

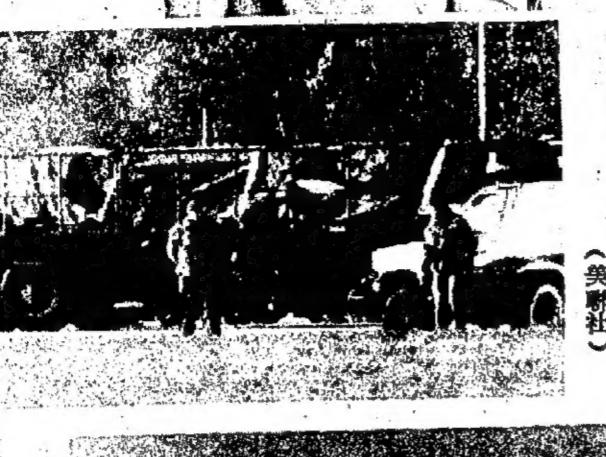
140

小姐、菲律賓小 是小姐、新加坡 是(左起):即 是(左起):即 是(左起):即















市虎

僵物島莧

**興晚晴園** 

